

**CONSEIL COMMUNAL DE SCHAERBEEK  
GEMEENTERAAD VAN SCHAARBEEK**

**SEANCE DU 25 AVRIL 2018  
VERGADERING VAN 25 APRIL 2018**

**PRÉSENTS-AANWEZIG** : M.-h. Bernard Clerfayt, Bourgmestre-Président-Burgemeester-Voorzitter; MM.-hh. Vincent Vanhalewyn, Bernard Guillaume, Denis Grimberghs, Échevins-Schepenen; M.-h. Frederic Nimal, Echevin f.f.-Schepen wnd.; MM.-hh. Etienne Noel, Saït Köse, Sadik Köksal, Michel De Herde, Mohamed El Arnouki, Mme-mevr. Adelheid Byttebier, Échevins-Schepenen; MM.-hh. Georges Verzin, Jean-Pierre Van Gorp, Ibrahim Dönmez, Mme-mevr. Mahinur Ozdemir, M.-h. Abobakre Bouhjar, Mme-mevr. Angelina Chan, MM.-hh. Mohamed Reghif, Mohamed Echouel, Mmes-mevr. Sophie Querton, Debora Lorenzino, M.-h. Seydi Sag, Mmes-mevr. Lorraine de Fierlant, Barbara Trachte, Asma Mettioui, M.-h. Thomas Eraly, Mmes-mevr. Bernadette Vriamont, Fatiha El Khattabi, MM.-hh. Arnaud Verstraete, Abdelkrim Ayad, Taoufik Ben Addi, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden; Mme-mevr. Denise Malamba Kifaya, Conseiller Communal-Gemeenteraadslid; M.-h. David Neuprez, Secrétaire Communal-Gemeentesecretaris.

**ABSENTS-AFWEZIG** : MM.-hh. Emin Ozkara, Halis Kökten, Mme-mevr. Jamila Sanhayi, MM.-hh. Abdallah Kanfaoui, Youssef Ab Slimou Ouadrassi, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden.

**EXCUSÉS-VERONTSCHULDIGD** : Mmes-mevr. Cécile CJ. Jodogne, Derya Alic, M.-h. Axel Bernard, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden.

**EN DÉBUT DE SÉANCE-IN HET BEGIN VAN DE VERGADERING** : MM.-hh. Yvan de Beauafort, Hasan Koyuncu, Mme-mevr. Döne Sönmez, M.-h. Burim Demiri, Mme-mevr. Joëlle van Zuylen, MM.-hh. Quentin van den Hove, Ahmed El Maslouhi, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden.

**M. Clerfayt**, Bourgmestre, préside l'assemblée qu'il ouvre en séance publique à **18 heures et 45 minutes**.

De openbare vergadering wordt geopend om **18.45 uur** onder voorzitterschap van **mhr.**

**Clerfayt**, Burgemeester.

Il est satisfait au prescrit de l'article 89 de la nouvelle loi communale et le procès-verbal de la séance du **28/03/2018 (18:30)** est tenu sur le bureau à la disposition des membres du Conseil.

Er wordt voldaan aan de voorschriften van artikel 89 van de nieuwe gemeentewet en de notulen van de vergadering van **28/03/2018 (18:30)** zijn ter beschikking van de raadsleden ter tafel neergelegd.

...est désigné par le sort pour voter le premier lors du vote par appel nominal.

...is door het lot aangewezen om als eerste te stemmen bij hoofdelijke stemming.

La traduction simultanée des débats est assurée par ...

De vertaling staande vergadering wordt door ...verzekerd.

**SEANCE PUBLIQUE - OPENBARE VERGADERING**

**SECRETÉAIRE COMMUNAL -- GEMEENTESECRETARIS**

**Assemblées -- Vergaderingen**

**SP 1.- Procès-verbal du Conseil précédent - Approbation -- Notulen van de vorige gemeenteraad - Goedkeuring**

**SP 2.- Démission de Mme GÜLES de ses fonctions de conseillère communale - Prise d'acte - Vérification des pouvoirs et installation de Mme MALAMBA KIFAYA -- Ontslag van Mevr GÜLES uit haar functies van gemeenteraadslid - Akteneming - Onderzoek der geloofsbriefen en aanstelling van Mevr MALAMBA KIFAYA**

**DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD**

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van

stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL  
*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu le courrier du 15 mars 2018, par lequel Mme Filiz GÜLES présente sa démission de ses fonctions de conseillère communale;

Considérant qu'il résulte du procès-verbal des élections communales du 14 octobre 2012 que le siège devenu vacant revient à Mme Denise MALAMBA KIFAYA, première suppléante sur la liste n°3 à laquelle appartenait Mme Filiz GÜLES;

Considérant que, conformément à l'article 84 de la loi électorale communale, le conseil communal est appelé à vérifier les pouvoirs de Mme Denise MALAMBA KIFAYA, aux fins de l'admettre à la prestation de serment et de l'installer en qualité de conseillère communale;

Considérant qu'il résulte des éléments recueillis par le Collège des Bourgmestre et Echevins, que Mme Denise MALAMBA KIFAYA, née à Kinshasa Bandalungwa (République du Congo), le 27 avril 1962, de nationalité belge, employée, domiciliée à Schaerbeek, rue Knapen, 61 réunit toutes les conditions d'éligibilité ;

Vu la lettre du 30 mars 2018 par laquelle Mme Denise MALAMBA KIFAYA accepte le mandat qui lui est présenté ;

PREND ACTE de la démission de Mme Filiz GÜLES de ses fonctions de conseillère communale;

CONSTATE que Mme Denise MALAMBA KIFAYA remplit toujours les conditions d'éligibilité et DECLARE que l'intéressée peut être installée.

Après que Mme Denise MALAMBA KIFAYA ait été invitée au sein de l'assemblée, Monsieur le Président l'invite à prêter entre ses mains le serment constitutionnel "Je jure fidélité au Roi, obéissance à la constitution et aux lois du peuple belge".

Mme Denise MALAMBA KIFAYA prête serment en Français.

Monsieur le Président donne acte de sa prestation de serment et la déclare installée dans ses fonctions.

DE GEMEENTERAAD  
*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de brief van 15 maart 2018, waarbij Mevrouw Filiz GÜLES het ontslag uit haar functies als gemeenteraadslid aanbiedt ;

Overwegende dat volgens de notulen van de gemeenteraadsverkiezingen van 14 oktober 2012 de openstaande zetel toekomt aan Mevrouw Denise MALAMBA KIFAYA, eerste opvolger van de lijst nr.3, waarvan Mevrouw Filiz GÜLES deel uitmaakte ;

Overwegende dat, naar luid van artikel 84 van de gemeentekieswet, de gemeenteraad dient over te gaan tot het onderzoek van de geloofsbriefen van Mevrouw Denise MALAMBA KIFAYA, ten einde haar toe te laten de eed af te leggen en zij als gemeenteraadslid aan te stellen ;

Overwegende dat, uit de door het College van Burgemeester en Schepenen ingewonnen inlichtingen, Mevrouw Denise MALAMBA KIFAYA, geboren te Kinshasa

Bandalungwa (Republiek Congo) op 27 april 1962, van Belgische nationaliteit, bediende, wonende te Schaerbeek, Knapenstraat, 61 aan alle kiesbaarheidsvoorwaarden voldoet ;

Gelet op de brief van 30 maart 2018 waarbij Mevrouw Denise MALAMBA KIFAYA het haar aangeboden mandaat aanvaardt;

NEEMT AKTE van het ontslag van Mevrouw Filiz GÜLES uit haar functies als gemeenteraadslid ;

STELT VAST dat Mevrouw Denise MALAMBA KIFAYA nog steeds aan alle kiesbaarheidsvoorwaarden voldoet en VERKLAART dat zij als raadslid mag aangesteld worden.

Na Mevrouw Denise MALAMBA KIFAYA in het midden van de raad te hebben uitgenodigd, verzoekt Mijnheer de Voorzitter haar, in zijn handen, de grondwettelijke eed af te leggen : "Ik zweer getrouwheid aan de Koning, gehoorzaamheid aan de Grondwet en aan de wetten van het Belgische volk".

Mevrouw Denise MALAMBA KIFAYA legt de eed in het frans af.

Mijnheer de Voorzitter geeft akte van haar eedaflegging en verklaart haar in haar mandaat aangesteld.

**SP 3.- Remplacement de Mme GÜLES dans ses mandats --- Vervanging van Mvw GÜLES in haar mandaten**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL  
*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu la Nouvelle Loi Communale et notamment ses articles 117 et 120;

Vu la démission de Mme Filiz GÜLES;

Vu les statuts des structures;

- Intercommunale d'inhumation
- I.R.I.S (Interhospitalière Régionale des Infrastructures de Soins)
- CHU Brugmann
- ETHIAS
- Guichet d'Economie Locale
- Citydev

DECIDE:

de désigner, comme représentant au sein de l'intercommunale d'inhumation, Madame Fatiha EL KHATTABI, domiciliée avenue des Cerisiers, 39/4, à 1030 Schaerbeek,

de désigner, comme représentant au sein d'I.R.I.S (Interhospitalière Régionale des Infrastructures de Soins), Madame Debora LORENZINO, domiciliée avenue Chazal, 1 à 1030 Schaerbeek,

de désigner, comme représentant au sein du CHU Brugman, M. Michel DE HERDE, domicilié avenue Maréchal Foch, 15 à 1030 Schaerbeek,

de désigner, comme représentant au sein d'ETHIAS, Madame Debora LORENZINO, domiciliée avenue Chazal, 1 à 1030 Schaerbeek,

de désigner, comme représentant au sein du Guichet d'Economie Locale, Madame Fatiha EL KHATTABI, domiciliée avenue des Cerisiers, 39/4, à 1030 Schaerbeek,

de désigner, comme représentant au sein de CITYDEV, Monsieur Frédéric NIMAL, domiciliée avenue Adolphe Lacomblé, 66, à 1030 Schaerbeek,

de désigner, comme remplaçante au sein des commissions 3, 4, 6, 7, 10 et 11 Mme MALAMBA KIFAYA, Conseillère communale.

en remplacement de Madame Filiz GÜLES, démissionnaire.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de Nieuwe Gemeentewet en in het bijzonder haar artikelen 117 en 120;

Gelet op het ontslag van Mevrouw Filiz GÜLES;

Gelet op de statuten van de instellingen;

- Intercommunale Voor Teraardebesteding
- I.R.I.S (Interhospitalenkeoepel van de Regio voor Infrastructurele Samenwerking)
- UVC Brugmann
- ETHIAS
- Lokaal Economisch Loket
- Citydev

BESLUIT:

om mevrouw Fatiha EL KHATTABI, wonende Kersenaan, 39/4 te Schaarbeek (1030) aan te duiden als vertegenwoordiger binnen de Intercommunale voor Teraardebesteding,

om mevrouw Debora LORENZINO, wonende Chazallaan, 1 te Schaarbeek (1030) aan te duiden als vertegenwoordiger binnen I.R.I.S (Interhospitalenkeoepel van de Regio voor Infrastructurele Samenwerking),

om mijnheer Michel DE HERDE, wonende Maréchal Fochlaan, 15 te Schaarbeek (1030) aan te duiden als vertegenwoordiger binnen de UVC Brugman,

om mevrouw Dbora LORENZINO, wonende Chazallaan, 1 te Schaarbeek (1030) aan te duiden als vertegenwoordiger binnen ETHIAS,

om mevrouw Fatiha EL KHATTABI, wonende Kersenaan, 93/4 te Schaarbeek (1030) aan te duiden als vertegenwoordiger binnen de Lokaal Economisch Loket,

om mijnheer Frédéric NIMAL, wonende Adolphe Lacombléstraat, 66 te Schaarbeek (1030) aan te duiden als vertegenwoordiger binnen CITYDEV,

om mevrouw Denise MALAMBA KIFAYA, Gemeenteraadslid, aan te duiden als vertegenwoordiger binnen de commissies 3, 4, 6, 7, 10 en 11,

ter vervanging van Mevrouw Filiz GÜLES, ontslagnemende.

#### **SP 4.- SIBELGAZ/IBE/IBG - Retrait et mandat spécial octroyé à l'assemblée générale extraordinaire --- SIBELGAS/IBE/IBG - Intrekking en bijzonder mandaat toegekend aan de buitengewone algemene vergadering**

#### DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Compte tenu des participations de la Commune de Schaerbeek dans Sibelgaz, association chargée de mission ayant son siège social situé à 1210 Saint-Josse-Ten-Noode, avenue de l'Astronomie 13, et dans les intercommunales IBE et IBG, toutes deux ayant leur siège social

situé à 1210 Saint-Josse-Ten-Noode, avenue de l'Astronomie 13;  
Vu la loi du 22 décembre 1986 relative aux intercommunales en ce qui concerne IBE et IBG, et en particulier l'article 9 qui dispose que toute modification aux statuts qui entraîne pour les communes des obligations supplémentaires ou une diminution de leurs droits, doit faire l'objet d'une délibération et d'une décision des conseils communaux;  
Vu le décret du 6 juillet 2001 portant réglementation de la coopération intercommunale en ce qui concerne Sibelgaz, et en particulier l'article 44 qui dispose que le conseil communal désigne parmi ses membres un représentant pour l'assemblée générale et établit son mandat pour chaque assemblée générale;  
Vu les statuts de Sibelgaz, et en particulier l'article 49 qui prévoit que les communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale se retireront de Sibelgaz de plein droit le 1er juillet 2019, sans que la moindre décision supplémentaire ne soit requise;  
Vu les statuts de IBE et de IBG, et en particulier leurs articles 9 E, qui disposent que les communes appartenant à la Région de Bruxelles Capitale se retireront de IBE et de IBG respectivement de plein droit le 1er juillet 2019, sans que la moindre décision supplémentaire ne soit requise, sauf si, avant cette date, elles ont exprimé le souhait de rester membre;  
Considérant que IBE, IBG et Sibelgaz seront soumis à des réorganisations dans le cadre de restructurations au sein du secteur flamand de la distribution, en ce compris des modifications statutaires qui légitiment le fait d'avancer la date de retrait anticipé mentionnée ci-dessus de la Commune de Schaerbeek, ainsi que des autres communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale, de Sibelgaz à un retrait avec effet immédiat lors de l'assemblée générale extraordinaire du 26 juin 2018, et de IBE et IBG à un retrait avec effet au 31 décembre 2018;

#### **1. Sibelgaz**

Vu les réorganisations envisagées, en ce compris une modification statutaire qui avance la date de retrait anticipé de la Commune de Schaerbeek, ainsi que des autres communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale, de Sibelgaz à un retrait avec effet immédiat lors de l'assemblée générale extraordinaire du 26 juin 2018, sur base de l'article 603 alinéa 1 du Décret sur l'administration locale du 22 décembre 2017;  
Considérant que ce point est à l'ordre du jour de l'assemblée générale extraordinaire de Sibelgaz qui se tiendra le 26 juin 2018. L'agenda est libellé comme suit :  
*"modification de la date de retrait anticipé des communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale en un retrait avec entrée en vigueur immédiat au 26 juin 2018"*  
Vu les pièces de documentation produites par le conseil d'administration de Sibelgaz, en ce compris le rapport circonstancié accompagnant les propositions mentionnées;

#### **2. IBE**

Vu les réorganisations envisagées, en ce compris une modification statutaire qui avance la date de retrait anticipé de la Commune de Schaerbeek, ainsi que des autres communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale, de IBE à un retrait avec effet au 31 décembre 2018, conformément à l'article 8 de la loi du 22 décembre 1986 relative aux intercommunales. Considérant que ce point est à l'ordre du jour de l'assemblée générale extraordinaire de IBE qui se tiendra le 26 juin 2018, comme suit :  
*"modification de la date de retrait anticipé des communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale vers un retrait avec effet au 31 décembre 2018 et avec renonciation au délai déterminé à l'article 9 B des statuts."*  
ensemble avec série d'autres points qui n'intéressent pas la Commune de Schaerbeek, ni les autres communes de la Région de Bruxelles-Capitale, soit parce qu'ils n'entraînent aucune obligation supplémentaire ou une diminution de leurs droits, soit parce qu'ils concernent une période postérieure à leur retrait;  
Considérant que bien que la Commune de Schaerbeek va voter sur ces points lors de l'assemblée générale extraordinaire, ces points ne requièrent aucune délibération ou décision de ce conseil communal, vu qu'ils ne touchent pas aux droits et obligations de la Commune de Schaerbeek;  
Vu les pièces de documentation produites par le conseil d'administration de IBE, en ce compris le rapport circonstancié accompagnant les propositions mentionnées;

#### **3. IBG**

Vu les restructurations envisagées, en ce compris une modification statutaire qui avance la date de retrait anticipé de la Commune de Schaerbeek, ainsi que des autres communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale, de IBG à un retrait avec effet au 31 décembre 2018, conformément à l'article 8 de la loi du 22 décembre 1986 relative aux intercommunales. Considérant que ce point est à l'ordre du jour de l'assemblée générale extraordinaire de IBG qui se tiendra le 26 juin 2018 comme suit :  
*" modification de la date de retrait anticipé des communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale vers un retrait avec effet au 31 décembre 2018 et avec renonciation au délai déterminé à l'article 9, B des statuts".*  
ensemble avec une série d'autres points qui n'intéressent pas la Commune de Schaerbeek, ni les autres communes de la Région de Bruxelles-Capitale, soit parce qu'ils n'entraînent aucune obligation supplémentaire ou une diminution de leurs droits, soit parce qu'ils concernent une période postérieure à leur retrait.  
Considérant que bien que la Commune de Schaerbeek va voter sur ces points lors de l'assemblée générale extraordinaire, ces points ne requièrent aucune délibération ou décision de ce conseil communal, vu qu'ils ne touchent pas aux droits et obligations de la Commune de

Schaerbeek;

Vu les pièces de documentation produites par le conseil d'administration de IBG, en ce compris le rapport circonstancié accompagnant les propositions mentionnées;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins

à l'unanimité des voix, avec xxx voix pour, xxx voix contre, et xxx abstentions

**DECIDE,**

Article 1:

De donner son accord à la modification de la date de retrait anticipé des communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale de Sibelgaz en un retrait avec effet immédiat au 26 juin 2018 et de demander à l'assemblée générale extraordinaire de Sibelgaz d'approuver cette modification de la date de retrait anticipé.

Article 2:

De donner son accord à la modification de la date de retrait anticipé des communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale de IBE en un retrait avec effet au 31 décembre 2018 et avec renonciation au terme déterminé à l'article 9, B des statuts et de demander à l'assemblée générale extraordinaire de IBE d'approuver cette modification de la date de retrait anticipé.

Article 3:

De donner son accord à la modification de la date de retrait anticipé des communes appartenant à la Région de Bruxelles-Capitale de IBG en un retrait avec effet au 31 décembre 2018 et avec renonciation au terme déterminé à l'article 9, B des statuts et de demander à l'assemblée générale extraordinaire de IBG d'approuver cette modification de la date de retrait anticipé.

Article 4:

Donner son accord pour nommer Mmes Mahinur Ozdemir, Asma Mettioui et M Mohamed Reghif, en tant que mandataires aux fins de représenter la Commune de Schaerbeek aux assemblées générales extraordinaires de Sibelgaz, IBE et IBG le 26 juin 2018 et de voter sur tous les points à l'ordre du jour de ces assemblées générales extraordinaires.

Article 5:

Confier au Collège des Bourgmestre et Echevins l'exécution de cette décision, en ce compris une délégation plus large des pouvoirs spéciaux octroyés par cette décision.

## DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de deelnemingen van de gemeente Schaarbeek in Sibelgas, opdrachthoudende vereniging met maatschappelijke zetel te Sterrenkundelaan 13, 1210 Sint-Joost-Tn-Node, en in de intrcommunales IBE en IBG, beide met maatschappelijke zetel te Sterrenkundelaan 13, 1210 Sint-Joost-ten-Node;

Gelet op de wet van 22 december 1986 betreffende de intercommunales voor wat betreft IBE en IBG, en in het bijzonder artikel 9 dat verweist dat iedere wijziging van de statuten die voor de gemeenten bijkomende verplichtingen of een vermindering van hun rechten meebrengt het voorwerp moet zijn van een beraadslaging in en beslissing van de gemeenteraden;

Gelet op het Decreet intergemeentelijke samenwerking van 6 juli 2001 voor wat betreft Sibelgas, en in het bijzonder artikel 44 dat bepaalt dat de gemeenteraad een

vertegenwoordiger in de algemene vergadering aanstelt uit haar leden en diens mandaat voor elke algemene vergadering vaststelt;

Gelet op de statuten van Sibelgas, en in het bijzonder artikel 49 dat bepaalt dat de gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van rechtswege uit Sibelgas zullen treden op 1 juli 2019, zonder dat enige bijkomende beslissing vereist is;

Gelet op de statuten van IBE en IBG, en in het bijzonder telkens artikel 9, E, die bepalen dat de gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van rechtswege uit IBE, respectievelijk IBG zullen treden op 1 juli 2019, zonder dat enige bijkomende beslissing vereist is, behalve indien zij voor die datum de wens hebben uitgedrukt om lid te blijven;

Overwegende dat IBE, IBG en Sibelgas hervormingen zullen ondergaan die passen in herstructurerings binnen de Vlaamse distributiesector, met inbegrip van statutenwijzigingen die rechtvaardigen om de hierboven vermelde vervroegde uittredingsdatum van de gemeente Schaarbeek, evenals de andere gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, uit Sibelgas te vervroegen naar een uittreding met onmiddellijke ingang op de buitengewone algemene vergadering van 26 juni 2018, en uit IBE en IBG naar een uittreding met ingang op 31 december 2018;

### 1. Sibelgas

Gelet op de geplande hervormingen, met inbegrip van een statutenwijziging die de vervroegde uittredingsdatum van de gemeente Schaarbeek, evenals de andere gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, uit Sibelgas vervroegt naar een uittreding met onmiddellijke ingang op de buitengewone algemene vergadering van 26 juni 2018, op basis van artikel 603, lid 1 van het Decreet Lokaal Bestuur;

Overwegende dat dit punt op de dagorde staat van de buitengewone algemene vergadering van Sibelgas die zal gehouden worden op 26 juni 2018. De agenda luidt als volgt :

*"wijziging vervoegde uittredingsdatum van de gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in een uittreding met onmiddellijke ingang op 26 juni 2018".*

Gelet op de documentatiestukken uitgewerkt door de Raad van Bestuur van Sibelgas, daarin begrepen het omstandig verslag bij de vermelde voorstellen;

## **2. IBE**

Gelet op de geplande hervormingen, met inbegrip van een statutenwijziging die de vervoegde uittredingsdatum van de gemeente Schaarbek, evenals de andere gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, uit IBE vervoegt naar een uittreding met ingang van 31 december 2018, conform artikel 8 van de wet van 22 december 1986 betreffende de intercommunales.

Overwegende dat dit punt op de dagorde staat van de buitengewone algemene vergadering van IBE die zal gehouden worden op 26 juni 2018 als volgt:

*"wijziging vervoegde uittredingsdatum van de gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in een uittreding met ingang van 31 december 2018 en met verzaking aan de termijn vermeld in artikel 9, B van de statuten".*

tezamen met een aantal andere punten die de gemeente Schaarbeek, evenals de andere gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest niet aanbelangen omdat zij ofwel geen bijkomende verplichtingen of een vermindering van hun rechten met zich meebrengen, ofwel aangezien zij betrekking hebben op de periode na hun uittreding.

Overwegende dat alhoewel de gemeente Schaarbeek op de buitengewone algemene vergadering over deze punten zal stemmen, deze punten geen beraadslaging of beslissing van deze gemeenteraad vereisen, aangezien deze de rechten en plichten van de gemeente Schaarbeek niet raken;

Gelet op de documentatiestukken uitgewerkt door de Raad van Bestuur van IBE, daarin begrepen het omstandig verslag bij de vermelde voorstellen;

## **3. IBG**

Gelet op de geplande hervormingen, met inbegrip van een statutenwijziging die de vervoegde uittredingsdatum van de gemeente Schaarbeek, evenals de andere gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, uit IBG vervoegt naar een uittreding met ingang van 31 december 2018, conform artikel 8 van de wet van 22 december 1986 betreffende de intercommunales.

Overwegende dat dit punt op de dagorde staat van de buitengewone algemene vergadering van IBG die zal gehouden worden op 26 juni 2018 als volgt :

*"wijziging vervoegde uittredingsdatum van de gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in een uittreding met ingang van 31 december 2018 en met verzaking aan de termijn vermeld in artikel 9, B van de statuten".*

tezamen met een aantal andere punten die de gemeente Schaarbeek, evenals de andere gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest niet aanbelangen omdat zij ofwel geen bijkomende verplichtingen of een vermindering van hun rechten met zich meebrengen, ofwel aangezien zij betrekking hebben op de periode na hun uittreding.

Overwegende dat alhoewel de gemeente Schaarbeek op de buitengewone algemene vergadering over deze punten zal stemmen, deze punten geen beraadslaging of beslissing van deze gemeenteraad vereisen, aangezien deze de rechten en plichten van de gemeente Schaarbeek niet raken;

Gelet op de documentatiestukken uitgewerkt door de Raad van Bestuur van IBG, daarin begrepen het omstandig verslag bij de vermelde voorstellen;

Op voorstel van het college van Burgemeester en Schepenen, met eenparigheid van stemmen, met xxx stemmen voor bij, xxx stemmen tegen en xxx onthoudingen

## **BESLUIT**

### Artikel 1:

Haar goedkeuring te verlenen aan de wijziging van de vervoegde uittredingsdatum van de gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest uit Sibelgas in een uittreding met onmiddellijke ingang op 26 juni 2018 en de buitengewone algemene vergadering van Sibelgas te verzoeken in te stemmen met deze wijziging van de vervoegde uittredingsdatum.

### Artikel 2 :

Haar goedkeuring te verlenen aan de wijziging van de vervoegde uittredingsdatum van de gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest uit IBE in een uittreding met ingang van 31 december 2018 en met verzaking aan de termijn vermeld in artikel 9, B van de statuten en de buitengewone algemene vergadering van IBE te verzoeken in te stemmen met deze wijziging van de vervoegde uittredingsdatum.

### Artikel 3:

Haar goedkeuring te verlenen aan de wijziging van de vervoegde uittredingsdatum van de gemeenten behorende tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest uit IBG in een uittreding met ingang van 31 december 2018 en met verzaking aan de termijn vermeld in artikel 9, B van de statuten en de buitengewone algemene vergadering van IBG te verzoeken in te stemmen met deze wijziging van de vervoegde uittredingsdatum.

### Artikel 4:

Haar goedkeuring te verlenen om mevr Mahinur Ozdemir, Asma Mettioui en de heer Mohamed Reghif als mandataris aan te stellen teneinde de gemeente Schaarbeek te vertegenwoordigen op de buitengewone algemene vergaderingen van Sibelgas, IBE, IBG op 26 juni 2018 en te

stemmen op alle punten van de dagorde van die buitengewone algemene vergaderingen.

Artikel 5:

Het college van burgemeester en schepenen te gelasten met de uitvoering van dit besluit, met inbegrip van een verdere delegatie van de bijzondere machtiging verleend bij dit besluit.

**FINANCES ==- FINANCIËN**

**Enrôlement et règlement ==- Inkohierungen en reglementen**

**SP 5.- Prime Be Home Schaerbeekoise - Exercice 2018 ==- Schaarbeekse premie Be Home - Dienstjaar 2018**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu la nouvelle loi communale, notamment les articles 117, alinéa 1<sup>er</sup>, et 118, alinéa 1<sup>er</sup> ;  
Vu l'ordonnance du 12 décembre 2016 portant la deuxième partie de la réforme fiscale et modifiée par l'ordonnance du 23 novembre 2017 effectuant les adaptations législatives en vue de la reprise du service du précompte immobilier par la Région de Bruxelles-Capitale, notamment les articles 15 à 17 inclus ;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 22 février 2018 exécutant l'ordonnance du 23 novembre 2017 effectuant les adaptations législatives en vue de la reprise du service du précompte immobilier par la Région de Bruxelles-Capitale, notamment les articles 5 à 16 inclus ;

Vu sa délibération du 29 novembre 2017 fixant à 3.390 pour l'exercice d'imposition 2018 les centimes additionnels communaux au précompte immobilier à charge des propriétaires de biens immobiliers imposables dans la commune au 1<sup>er</sup> janvier ;

Considérant l'écart existant entre le taux des centimes additionnels au précompte immobilier d'application en notre commune et la moyenne générale des communes bruxelloises, pour ne pas pénaliser les propriétaires occupants Schaerbeekoïses, il y a lieu qu'ils puissent bénéficier d'une prime en compensation ;

Vu, pour le surplus, le rapport du Collège des Bourgmestres et Echevins du 10 avril 2018 et le dossier administratif ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins ;

**ARRETE :**

**Article 1**

Une prime destinée à encourager l'accès à la propriété à Schaerbeek est octroyée pour l'année 2018 conformément aux prescriptions définies ci-après.

**Article 2**

Dans le cadre de l'application du présent règlement, les notions reprises ci-après doivent être comprises comme suit :

1° ménage : - soit l'ensemble des personnes qui, conformément à l'article 3, 9°, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques, composent un ménage ;  
- soit la personne inscrite comme personne isolée au registre de population ou au registre des étrangers ;

2° habitation : un bien immobilier qui est destiné au logement, y compris les dépendances qui sont l'accessoire habituel et souvent indispensables du logement ;

3° être domicilié dans une habitation : être inscrit au registre de population ou au registre des étrangers à l'adresse de cette habitation ;

4° titulaire d'un droit réel sur l'habitation : le plein propriétaire, possesseur, emphytéote, superficiaire ou usufruitier du bien immobilier concerné ;

5° prime : la prime destinée à encourager l'accès à la propriété de l'habitation propre dans la commune de Schaerbeek ;

6° ordonnance du 23 novembre 2017 : ordonnance effectuant les adaptations législatives en vue de la reprise du service du précompte immobilier par la Région de Bruxelles-Capitale ;

7° arrêté du 22 février 2018 : arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale exécutant l'ordonnance du 23 novembre 2017 effectuant les adaptations législatives en vue de la reprise du service du précompte immobilier par la Région de Bruxelles-Capitale.

**Article 3**

Pour avoir droit à la prime, les conditions cumulatives suivantes doivent être remplies par le bénéficiaire au 1<sup>er</sup> janvier de l'année pour laquelle la prime est octroyée :

1. être titulaire d'un droit réel sur l'habitation ;
2. être domicilié à l'adresse de cette habitation ;
3. être redevable d'un précompte immobilier pour le bien concerné ;
4. il n'y a pas d'autre membre du ménage qui peut bénéficier de la prime.

**Article 4**

Le montant de la prime est fixé à 30€. La prime ne peut être accordée qu'une fois par ménage. La prime due au contribuable qui reçoit l'avertissement-extrait de rôle du précompte immobilier pour l'habitation ou les habitations visées à l'article 3.

#### **Article 5**

Les modalités relatives à l'octroi de la prime, à son paiement, à son éventuel retrait, à la condamnation à une amende en cas de fraude et à la procédure de recours sont réglées conformément à l'ordonnance du 23 novembre 2017 et conformément à l'arrêté du 22 février 2018.

#### **Article 6**

La totalité de la gestion de cette prime est confiée au Service public régional de Bruxelles Fiscalité.

#### **Article 7**

Le présent règlement sera transmis à l'autorité de tutelle et au Service public régional de Bruxelles Fiscalité.

#### **Article 8**

Le présent règlement entre en vigueur au 1<sup>er</sup> janvier 2018.

### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de Nieuwe gemeentewet, artikel 117 alinea 1 en artikel 118, alinea 1;  
Gelet op de ordonnantie van 12 december 2016 houdende het tweede deel van de fiscale hervorming en gewijzigd bij de ordonnantie van 23 november 2017 houdende wetgevende aanpassingen met het oog op de overname van de dienst onroerende voorheffing door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in het bijzonder artikelen 15 tot en met 17;  
Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 22 februari 2018 tot uitvoering van de ordonnantie van 23 november 2017 houdende wetgevende aanpassingen met het oog op de overname van de dienst onroerende voorheffing door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, in het bijzonder artikelen 5 tot en met 16 ;  
Gelet op zijn raadsbesluit van 29 november 2017 vaststellend de gemeentelijke opcentiemen voor het dienstjaar 2018 inzake de onroerende voorheffing op 3.390, ten laste van eigenaars van onroerende goederen welke belast worden in de gemeente op 1 januari;  
Overwegende het verschil tussen de gemeentelijke opcentiemen inzake de onroerende voorheffing van toepassing in onze gemeente en het algemene gemiddelde van de Brusselse gemeenten moeten de Schaarbeekse eigenaar-bewoners, om hen niet te straffen, van een compensatie kunnen genieten;  
Gelet bovendien, op het verslag van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018 en het administratief dossier;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

#### **BESLUIT :**

##### **Artikel 1**

Een premie ter aanmoediging van het bezit van zijn eigen woning in Schaarbeek wordt toegekend voor het jaar 2018 in overeenstemming met de voorschriften hierna bepaald.

##### **Artikel 2**

In het kader van de toepassing van dit reglement, dienen de hierna opgesomde begrippen als volgt te worden begrepen :

1° gezin: - ofwel het geheel van de personen die, overeenkomstig artikel 3, 9°, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, deel uitmaken van eenzelfde gezin ;

- ofwel een persoon die als alleenstaande is ingeschreven in het bevolkingsregister of het vreemdelingenregister ;

2° woning: een onroerend goed dat tot huisvesting bestemd is, met inbegrip van de bijhorigheden die de gewone en meestal onontbeerlijke aanvulling van de huisvesting zijn ;

3° gedomicilieerd zijn in een woning: ingeschreven zijn in het bevolkingsregister of in het vreemdelingenregister op het adres van die woning ;

4° houder van een zakelijk recht op de woning: de volle eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder of vruchtgebruiker van het betrokken onroerend goed ;

5° premie: de premie ter aanmoediging van het bezit van een eigen woning in de gemeente van Schaarbeek;

6° ordonnantie van 23 november 2017: ordonnantie houdende wetgevende aanpassingen met het oog op de overname van de dienst onroerende voorheffing door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

7° besluit van 22 februari 2018: besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot uitvoering van de ordonnantie van 23 november 2017 houdende wetgevende aanpassingen met het oog op de overname van de dienst onroerende voorheffing door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

##### **Artikel 3**

Om in aanmerking te komen voor deze premie, moet de begunstigde aan de volgende cumulatieve voorwaarden voldoen op 1 januari van het betrokken jaar waarvoor de premie wordt toegekend:

1. houder zijn van een zakelijk recht op de woning;



2. gedomicilieerd zijn op het adres van die woning;
3. onroerende voorheffing verschuldigd zijn voor het betrokken goed;
4. er is geen ander lid van het gezin dat kan genieten van de premie.

#### **Artikel 4**

Het bedrag van de premie is vastgelegd op 30 euro. De premie wordt slechts één keer per gezin toegekend.

De premie komt toe aan de belastingplichtige die het aanslagbiljet van de onroerende voorheffing ontvangt voor de in artikel 3 vermelde woning of woningen.

#### **Artikel 5**

De modaliteiten met betrekking tot de: toekenning van de premie, de betaling van de premie, de eventuele intrekking van de premie, de oplegging van een boete in geval van fraude en de beroepsprocedure worden geregeld overeenkomstig de ordonnantie van 23 november 2017 en overeenkomstig het besluit van 22 februari 2018.

#### **Artikel 6**

Het beheer van deze premie is toevertrouwd aan de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel Fiscaliteit.

#### **Artikel 7**

Dit reglement zal overgemaakt worden aan de toezichthoudende overheid en aan de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel Fiscaliteit.

#### **Artikel 8**

Dit reglement treedt in werking op 1 januari 2018.

### **Contrôle et stratégie -- Controlen en strategie**

#### **SP 6.- ASBL "Cercle de tennis de table Royal Alpa" : Subvention exceptionnelle 2017 et comptes 2015/2016 - prise d'acte -- VZW "Cercle de tennis de table Royal Alpa" : Uitzonderlijke subsidie 2017 en rekeningen 2015/2016 - akte nemen**

#### **DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD**

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### **LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions;

Vu la délibération du Conseil communal du 25 juin 2014 adoptant le règlement relatif aux subventions communales;

Considérant que les comptes de l'ASBL «CERCLE DE TENNIS DE TABLE ROYAL ALPA» affichent un résultat négatif de -375,13€ pour la saison 2015/2016 et des fonds propres pour un montant de 4.575,47€ fin juin 2016;

Vu la décision du 10 avril 2018 par laquelle le Collège prend acte du résultat négatif de -375,13€ pour la saison 2015/2016 et des fonds propres pour un montant de 4.575,47€ fin juin 2016;

#### **PREND ACTE**

Des comptes de la saison 2015/2016 de l'ASBL «CERCLE DE TENNIS DE TABLE ROYAL ALPA», déposés au dossier, qui affichent un résultat négatif de -375,13€ et des fonds propres s'élevant à 4.575,47€.

#### **DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen;

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 goedkeurend het reglement betreffende de gemeentelijke toelagen;

Overwegende dat de rekeningen van de VZW "CERCLE DE TENNIS DE TABLE ROYAL ALPA" een negatief saldo van -375,13€ voor het seizoen 2015/2016 vertonen en eigen vermogen van 4.575,47€ op het einde juni 2016;

Gelet op de beslissing van 10 april 2018 waar het College akte neemt van het negatief saldo van -375,13€ voor het seizoen 2015/2016 en eigen vermogen van 4.575,47€ op het einde juni 2016;

#### **NEEMT AKTE**

van de rekeningen van het seizoen 2015/2016 van de VZW "CERCLE DE TENNIS DE TABLE ROYAL ALPA", bij het dossier gehecht, die een negatief saldo van -375,13€ vertonen en eigen vermogen van 4.575,47€.

#### **SP 7.- ASBL "FAPEO" - comptes 2016 - prise d'acte -- VZW "FAPEO" - rekeningen 2016**

**- akte nemen**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions.

Vu les délibérations du Conseil communal du 25 juin 2014 et du 23 mars 2016 adoptant le règlement relatif aux subventions communales.

Considérant que les comptes 2016 de l'ASBL «FAPEO» affichent un résultat positif de 9.280,95€ et des fonds propres s'élevant à 40.528,11€ pour l'exercice 2016.

Vu la décision du 27 mars 2018 par laquelle le Collège prend acte du résultat positif de 9.280,95€ et des fonds propres s'élevant à 40.528,11€ pour l'exercice 2016.

**Prend acte :**

Des comptes 2016 de l'ASBL «FAPEO», déposés au dossier, qui affichent un résultat positif de 9.280,95€ et des fonds propres s'élevant à 40.528,11€

**DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen.

Gelet op de beraadslagingen van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 en 23 maart 2016 goedkeurend het règlement betreffende de gemeentelijke toelagen.

Overwegende dat de rekeningen van de VZW "FAPEO" een positief saldo van 9.280,95€ en eigen vermogen ter waarde van 40.528,11€ voor het dienstjaar 2016 vertonen.

Gelet op de beslissing van 27 maart 2018 waar het College akte neemt van het positief saldo van 9.280,95€ en eigen vermogen van 40.528,11€ voor het dienstjaar 2016.

**Neemt akte van:**

De rekeningen 2016 van de VZW "FAPEO", bij het dossier gehecht, die een positief saldo van 9.280,95€ en eigen vermogen van 40.528,11€ vertonen.

**SP 8.- ASBL "Œuvre des Colonies Scolaires" - Avenant à la convention du 1er janvier 2017 - Approbation --- VZW "Œuvre des Colonies Scolaires"- Aangangsel bij de overeenkomst van 1 januari 2017 – Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;

Vu la Loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains subsides;

Vu la délibération du Conseil communal du 28 mars 2018 adoptant le règlement relatif à l'octroi, l'emploi et le contrôle de subventions communales;

Vu la délibération du Conseil communal du 21 décembre 2016 adoptant la convention liant la Commune et l'Asbl "Œuvre des Colonies Scolaires"

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 avril 2018 ;

**DECIDE :**

d'approuver l'avenant à la convention liant la Commune et l'ASBL "Œuvre des Colonies Scolaires".

**DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het gebruik van sommige toelagen;

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 28 maart 2018 goedkeurend het règlement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen,

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 21 december 2016 goedkeurend de overeenkomst tussen de gemeente en de Vzw "Œuvre des Colonies Scolaires"

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018;  
BESLIST :  
de aanhangsel bij de overeenkomst tussen de gemeente en de VZW "Œuvre des Colonies  
Scolaires" goed te keuren.

**SP 9.- ASBL Bibla Lire en Classe - Comptes 2017 - Prise d'acte ==- VZW Bibla Lire en  
Classe - Rekeningen 2017 - Akte nemen**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van  
stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.  
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines  
subventions.  
Vu la délibération du Conseil communal du 23 mars 2016 adoptant le règlement relatif aux  
subventions communales.  
Considérant que les comptes de l'ASBL «BIBLA LIRE EN CLASSE» affichent un résultat  
négatif de 1.206,40€ pour l'exercice 2017.  
Vu la décision du 10 avril 2018 par laquelle le Collège prend acte du résultat  
négatif de 1.206,40€ pour l'exercice 2017.

**PREND ACTE**

Des comptes 2017 de l'ASBL «BIBLA LIRE EN CLASSE», déposés au dossier, qui affichent  
un résultat négatif de 1.206,40€.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.  
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het  
gebruik van sommige toelagen.  
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 23 maart 2016 goedkeurend het  
reglement betreffende de gemeentelijke toelagen.  
Overwegende dat de rekeningen van de VZW "BIBLA LIRE EN CLASSE" een negatief saldo  
van 1.206,40€ voor het dienstjaar 2017 vertonen.  
Gelet op de beslissing van 10 april 2018 waar het College akte neemt van het negatief saldo  
van 1.206,40€ voor het dienstjaar 2017.

**NEEMT AKTE**

van de rekeningen 2017 van de VZW "BIBLA LIRE EN CLASSE", bij het dossier gehecht, die  
een negatief saldo van 1.206,40€ vertonen.

**SP 10.- ASBL Pro vélo - Convention - Approbation ==- VZW Pro vélo - Overeenkomst –  
Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van  
stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

u les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;  
Vu la Loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains  
subsidies;  
Vu la délibération du Conseil communal du 28 mars 2018 doptant le règlement relatif à l'octroi,  
l'emploi et le contrôle de subventions communales;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 avril 2018;

**DECIDE :**

d'approuver la convention liant la Commune et l'ASBL "Pro vélo".

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het  
gebruik van sommige toelagen;  
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 28 maart 2018 goedkeurend het

reglement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen, Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 april 2018;

**BESLIST :**

de overeenkomst tussen de gemeente en de VZW "Pro vélo" goed te keuren;

**SP 11.- Crossing Schaerbeek "Jeunes" asbl - Comptes 2016 - Subvention 2017 prise d'acte -- VZW Crossing Schaerbeek "Jeunes" - rekeningen 2016 - Toelage 2017 - akte nemen**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions;

Vu la délibération du Conseil communal du 23 mars 2016 adoptant le règlement relatif aux subventions communales et décidant d'appliquer les procédures de contrôle aux bénéficiaires d'une subvention égale ou supérieure à 4.000 €;

Considérant que les comptes 2016 de Crossing Schaerbeek "Jeunes" asbl affichent un résultat positif de 2.845,47€;

Vu la décision du 10 avril 2018 par laquelle le Collège prend acte du résultat positif de 2.845,47€ pour l'exercice 2016;

**PREND ACTE:**

Des comptes 2016 de Crossing Schaerbeek "Jeunes" asbl, déposés au dossier, qui affichent un résultat positif de 2.845,47€.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen;

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 23 maart 2016 goedkeurend het reglement betreffende de gemeentelijke toelagen en besluitend om de controleprocedures op de begunstigden van een toelage groter dan of gelijk aan 4.000€ toe te passen;

Overwegende dat de rekeningen 2016 van de VZW Crossing Schaerbeek "Jeunes" een positief saldo van 2.845,47€ vertonen;

Gelet op de beslissing van 10 april 2018 waar het College akte neemt van het positief saldo van 2.845,47€ voor het dienstjaar 2016;

**NEEMT AKTE:**

van de rekeningen 2016 van de VZW Crossing Schaerbeek "Jeunes", bij het dossier gehecht, die een positief saldo van 2.845,47€ vertonen.

**SP 12.- Fabrique d'Eglise Anglicane Unifiée Holy Trinity : Compte 2016 - Aviser favorablement -- Kerkfabriek Verenigde Anglicaanse Holy Trinity: Rekening van 2016 - Gunstig adviseren**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809, modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004;

Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;

Vu l'arrêté royal du 15 mars 1886 portant organisation du culte anglican dans l'agglomération bruxelloise;

Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale ;

Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;

Vu le compte de l'exercice 2016 de la Fabrique d'Eglise Anglicane Unifiée Holy Trinity, Attendu que ce compte a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

Recettes	Dépenses	Excedent
----------	----------	----------

319.842,14€	319.233,42€	608,72€
-------------	-------------	---------

DECIDE :

d'avisier favorablement le compte de l'exercice 2016 de la Fabrique d'Eglise Anglicane Unifiée Holy Trinity.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op het keizerlijk decreet van 30 december 1809, gewijzigd per ordonnantie van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004;

Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten ;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 maart 1886 houdende inrichting der anglicaanse eredienst in de Brusselse agglomeratie;

Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet ;

Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen ;

Gelet op de rekening over het dienstjaar 2016 van de Kerkfabriek Verenigde Anglicaanse Holy Trinity;

Overwegende dat deze rekening als volgt door het kerkbestuur werd vastgesteld :

Ontvangsten	Uitgaven	Overschot
319.842,14€	319.233,42€	608,72€

BESLUIT :

een gunstig advies te verlenen aan de rekening over het dienstjaar 2016 van de Kerkfabriek Verenigde Anglicaanse Holy Trinity.

#### **SP 13.- Fabrique d'Eglise Anglicane Unifiée Holy Trinity : Compte 2017 - Aviser favorablement --- Kerkfabriek Verenigde Anglicaanse Holy Trinity: Rekening van 2017 - Gunstig adviseren**

#### DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809, modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004;

Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;

Vu l'arrêté royal du 15 mars 1886 portant organisation du culte anglican dans l'agglomération bruxelloise;

Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale ;

Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;

Vu le compte de l'exercice 2017 de la Fabrique d'Eglise Anglicane Unifiée Holy Trinity,

Attendu que ce compte a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

Recettes	Dépenses	Excedent
199.735,15€	199.369,16€	365,99€

DECIDE :

d'avisier favorablement le compte de l'exercice 2017 de la Fabrique d'Eglise Anglicane Unifiée Holy Trinity.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op het keizerlijk decreet van 30 december 1809, gewijzigd per ordonnantie van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004;

Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten ;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 maart 1886 houdende inrichting der anglicaanse eredienst in de Brusselse agglomeratie;

Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet ;

Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen ;

Gelet op de rekening over het dienstjaar 2017 van de Kerkfabriek Verenigde Anglicaanse Holy Trinity;

Overwegende dat deze rekening als volgt door het kerkbestuur werd vastgesteld :

Ontvangsten	Uitgaven	Overschot
199.735,15€	199.369,16€	365,99€

**BESLUIT :**

een gunstig advies te verlenen aan de rekening over het dienstjaar 2017 van de Kerkfabriek Verenigde Anglicaanse Holy Trinity.

**SP 14.- Fabrique d'Eglise Saint Albert- Modification budgétaire 1 de 2018- Aviser favorablement -- Kerkfabriek Sint Albertus – Begrotingswijziging 1 van 2018 - Gunstig adviseren**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

## LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

u le décret impérial du 30 décembre 1809;

Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes;

Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale;

Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;

Vu la modification budgétaire 1 pour l'exercice 2018 de la Fabrique d'Eglise Saint Albert;

Considérant que ce document a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

<u>Recettes</u>	<u>Dépenses</u>	<u>Excédent</u>
50.452,00€	50.452,00€	0

Considérant qu'une intervention communale totale de 10.282,00€ est sollicitée par cette administration fabricienne dont 98,5% du montant à charge de la commune de Schaerbeek;

**D E C I D E :**

d'aviser favorablement la modification budgétaire 1 pour l'exercice 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth telle qu'elle a été dressée par le Conseil de Fabrique

## DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

elet op het keizerlijke decreet dd. 30 december 1809;

Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten;

Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet;

Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen;

Gelet op de begrotingswijziging 1 voor het dienstjaar 2018 van de Kerkfabriek Sint Albertus;

Overwegende dat dit document door het kerkbestuur als volgt vastgesteld wordt:

<u>Ontvangsten</u>	<u>Uitgaven</u>	<u>Overschot</u>
50.452,00€	50.452,00€	0

Overwegende dat een gemeentelijke tussenkomst van 10.282,00€ waarvan 98,5% van het bedrag ten laste van de gemeente Schaerbeek door de Kerkfabriek gevraagd wordt;

**B E S L U I T :**

een gunstig advies te verlenen aan de begrotingswijziging 1 voor het dienstjaar 2018 van de kerkfabriek Sint Elisabeth zoals ze werd opgesteld door de Raad van de kerkfabriek

**SP 15.- Fabrique d'Eglise Saint Servais : Compte 2017 - Aviser favorablement -- Kerkfabriek Sint Servaas: Rekening van 2017 - Gunstig adviseren**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

## LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809, modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004;

Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;

Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale ;

Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;  
Vu l'arrêté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale approuvant le budget 2017 de la Fabrique d'Eglise Saint Servais;  
Vu le compte de l'exercice 2017 de la Fabrique d'Eglise Saint Servais,  
Attendu que ce compte a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

Recettes	Dépenses	Excédent
209.150,27€	112.159,88€	96.990,39 €

**DECIDE :**

d'aviser favorablement le compte de l'exercice 2017 de la Fabrique d'Eglise Saint Servais.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op het keizerlijk decreet van 30 december 1809, gewijzigd per ordonnantie van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004;  
Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten ;  
Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet ;  
Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen ;  
Gelet op de ministerieel besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke regering die de begroting voor het dienstjaar 2017 van de kerkfabriek Sint Servaas goedgekeurd;  
Gelet op de rekening over het dienstjaar 2017 van de Kerkfabriek Sint Servaas;  
Overwegende dat deze rekening als volgt door het kerkbestuur werd vastgesteld :

Ontvangsten	Uitgaven	Overschot
209.150,27€	112.159,88€	96.990,39€

**BESLUIT :**

een gunstig advies te verlenen aan de rekening over het dienstjaar 2017 van de Kerkfabriek Sint Servaas.

#### **SP 16.- Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth : Compte 2017 - Aviser favorablement -- Kerkfabriek Sint Elisabeth: Rekening van 2017 - Goedkeuren**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809, modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004;  
Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;  
Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale ;  
Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;  
En attendant l'arrêté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale approuvant le budget 2016 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth;  
Vu le compte de l'exercice 2017 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth,  
Attendu que ce compte a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

Recettes	Dépenses	Excédent
52.235,18€	24.694,00€	27.541,18€

**DECIDE :**

d'approuver le compte de l'exercice 2017 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op het keizerlijk decreet van 30 december 1809, gewijzigd per ordonnantie van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004;  
Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten ;  
Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet ;  
Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen ;  
Wachtende op de ministerieel besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke regering die de begroting voor het dienstjaar 2016 van de kerkfabriek Sint Elisabeth goedgekeurd;  
Gelet op de rekening over het dienstjaar 2017 van de Kerkfabriek Sint Elisabeth;  
Overwegende dat deze rekening als volgt door het kerkbestuur werd vastgesteld :

Ontvangsten	Uitgaven	Overschot
52.235,18€	24.694,00€	27.541,18€

BESLUIT :

de rekening over het dienstjaar 2017 van de Kerkfabriek Sint Elisabeth goed te keuren

**SP 17.- Racing Club Schaerbeek asbl - Comptes 2016 - Subvention 2017- prise d'acte ==-  
VZW Racing Club Schaerbeek - rekeningen 2016 - Toelage 2017 - akte nemen**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions;

Vu la délibération du Conseil communal du 23 mars 2016 adoptant le règlement relatif aux subventions communales et décidant d'appliquer les procédures de contrôle aux bénéficiaires d'une subvention égale ou supérieure à 4.000 €;

Considérant que les comptes 2016 de Racing Club Schaerbeek asbl affichent un résultat négatif de - 7.770,01€;

Vu la décision du 10 avril 2018 par laquelle le Collège prend acte du résultat négatif de - 7.770,01€ pour l'exercice 2016.

**PREND ACTE:**

Des comptes 2016 de Racing Club Schaerbeek asbl, déposés au dossier, qui affichent un résultat négatif de - 7.770,01€

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen;

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 23 maart 2016 goedkeurend het règlement betreffende de gemeentelijke toelagen en besluitend om de controleprocedures op de begunstigden van een toelage groter dan of gelijk aan 4.000€ toe te passen;

Overwegende dat de rekeningen 2016 van de VZW Racing Club Schaerbeek een negatief saldo van -7.770,01€ vertonen;

Gelet op de beslissing van 10 april 2018 waar het College akte neemt van het negatief saldo van -7.770,01€ voor het dienstjaar 2016.

**NEEMT AKTE:**

van de rekeningen 2016 van de VZW Racing Club Schaerbeek, bij het dossier gehecht, die een negatief saldo van - 7.770,01€ vertonen.

DÉVELOPPEMENT STRATÉGIQUE ET DURABLE ==- STRATEGISCHE EN DUURZAME ONTWIKKELING

Subventions et partenariats ==- Subsidies en partnerships

**SP 18.- Approbation des modifications du projet "Renouvellement des trottoirs: rue Rubens et rue Vondel (entre la rue Rubens et Floris)" inscrit au Programme Triennal d'Investissement (PTI) 2016-2018 de la Commune de Schaerbeek ==- Goedkeuring van de bijwerking van het project "Heraanleg van de voetpaden : Rubensstraat en Vondelstraat (tussen de Rubensstraat en de Florisstraat)", opgenomen in het driejaarlijkse investeringsprogramma (DIP) 2016-2018 van de gemeente Schaerbeek**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu la nouvelle loi communale;

Vu l'ordonnance du 16 juillet 1998 relative à l'octroi de subsides destinés à encourager la réalisation d'investissements d'intérêt public ;

Vu l'arrêté Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 16 juillet 1998 déterminant les modalités de présentation du programme triennal d'investissement visé à l'article 9 de l'ordonnance du 16 juillet 1998 ;



Vu l'arrêté Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 16 juillet 1998 déterminant les initiatives d'intérêt régional susceptibles d'émerger à la dotation triennale de développement et les projets d'investissements susceptibles d'être subsidiés à taux majoré en application des articles 14 et 28 de l'ordonnance du 16 juillet 1998 ;

Vu l'arrêté Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 16 juillet 1998 fixant la composition des dossiers de demandes de subsides, la nature des pièces justificatives et la procédure d'octroi et de liquidation, en application de l'article 21 de l'ordonnance du 16 juillet 1998 ;

Vu le courrier de la Région de Bruxelles-Capitale du 30 mai 2016 déterminant le montant alloué à la commune pour la dotation triennale d'investissement ;

Considérant que la commune a droit, dans le cadre du volet dotation triennale d'investissement (DTI) du PTI 2016-2018, à un montant de 2.733.140 € pour la réalisation de certains types de travaux définis par l'ordonnance du 16 juillet 1998 ;

Considérant qu'il est possible d'apporter des modifications aux projets si les modifications sont approuvées par le Conseil communal ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 avril 2018 ;

Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit,

DECIDE :

1. d'approuver la mise à jour du projet n.6 « Renouvellement des trottoirs: rue Rubens et rue Vondel (entre la rue Rubens et Floris) », inscrit au Programme Triennal d'Investissement (PTI) 2016-2018 de la Commune de Schaerbeek : renouvellement des trottoirs et ajout d'un plateau ralentisseur au carrefour Rubens / Vondel.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de ordonnantie van 16 juli 1998 betreffende de toekenning van subsidies om investeringen van openbaar nut aan te moedigen;

Gelet op het besluit van 16 juli 1998 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot bepaling van de wijze van voorstelling van het driejaarlijks investeringsprogramma bedoeld in artikel 9 van de ordonnantie van 16 juli 1998;

Gelet op het besluit van 16 juli 1998 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot bepaling van de initiatieven van gewestelijk belang die in aanmerking kunnen komen voor de driejaarlijkse ontwikkelingsdotatie en van de investeringsprojecten die in aanmerking kunnen komen voor verhoogde subsidiëringpercentages, in uitvoering van de artikelen 14 en 28 van de ordonnantie van 16 juli 1998;

Gelet op het besluit van 16 juli 1998 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de samenstelling van de dossiers voor subsidieaanvragen, de aard van de bewijsstukken en de procedure voor de toekenning en de uitbetaling in uitvoering van artikel 21 van de ordonnantie van 16 juli 1998;

Gelet op de brief van het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest van 30 mei 2016 die het toegekende bedrag van de driejarige Investeringsdotatie van de gemeenten bepaalt;

Overwegende dat de gemeente recht heeft, in het kader van de driejaarlijkse investeringsdotatie (DID) van het DIP 2016-2018, op een toeslagenbedrag van 2.733.140 € voor de realisatie van bepaalde types van werken, zoals gedefinieerd bij ordonnantie van 16 juli 1998;

Overwegende dat het mogelijk is om wijzigingen in de projecten aan te brengen als de wijzigingen worden goedgekeurd door de Gemeenteraad

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018;

Overwegende dat dit verslag ingewilligd dient te worden;

BESLIST:

1. Om de goedkeuring van de bijwerking van het project n.6 "Heraanleg van de voetpaden: Rubensstraat en Vondelstraat (tussen de Rubensstraat en de Florisstraat)", opgenomen in het driejaarlijkse investeringsprogramma (PTI) 2016-2018 van de gemeente Schaarbeek: heraanleg van de voetpaden en toevoeging van een verkeersplateau op het kruispunt Rubens / Vondel.

#### **Eco-conseil ==- Milieuraadgeving**

**SP 19.- Convention de mise à disposition des locaux du Théâtre la Balsamine -  
Approbation ==- Overeenkomst terbeschikkingstelling van de gebouwen van het  
Balsaminetheater - Goedkeuring**

#### **DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD**

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale ;  
Considérant que la présente convention définit les droits et obligations de chacune des parties ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 avril 2018 ;  
DECIDE  
d'approuver le projet de convention entre la Commune de Schaerbeek et le Théâtre la Balsamine pour la mise à disposition de locaux du Théâtre le samedi 28 avril 2018 pour l'organisation d'une "Foire du Zéro Déchet".

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet ;  
Overwegende dat deze overeenkomst het rechten en plichten van elke partij bepaald ;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018 ;  
BESLIST  
de overeenkomst goedkeuren tussen de gemeente Schaarbeek en het Balsaminetheater voor het aanbieden van een theaterpand op zaterdag 28 april 2018 voor de organisatie van een "Zero Waste Beurs".

#### SERVICES GÉNÉRAUX -- ALGEMENE ZAKEN

##### Affaires juridiques -- Juridische Zaken

**SP 20.- Aff. c/ la Région de Bruxelles-Capitale – Recours en annulation devant le Conseil d'Etat contre la décision du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale d'octroyer, sur recours, le permis d'urbanisme demandé pour un bien sis rue Verte, 124 -- Geding t/ het Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Verzoek tot nietigverklaring bij de Raad van State tegen het Besluit van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest dat de stedenbouwkundige vergunning afgeleverd heeft, in beroep, voor een gebouw gelegen in de Groenstraat, 124**

##### DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 123-8° et 270 de la nouvelle loi communale ;  
Considérant la décision du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale qui octroie le permis d'urbanisme susvisé ;  
Considérant que ce permis ne répond pas aux exigences de la commune en ce qu'il implique la construction d'un volume en dérogation (escalier de secours), accordé par la Région en se basant sur une configuration des lieux future, qui dépend de l'obtention d'un permis d'urbanisme dont on ne peut préjuger de l'obtention ;  
Que le Gouvernement ne répond pas entièrement aux éléments justifiant l'avis défavorable de la commission de concertation ;  
Que la Commune souhaite introduire devant le Conseil d'Etat un recours en annulation de la décision accordant le permis d'urbanisme ;  
Considérant que l'autorisation du Conseil communal est requise à cet effet (art. 270 nouvelle loi communale) ;  
DECIDE :  
Le Collège des Bourgmestre et Echevins est **autorisé à introduire un recours en annulation** devant le Conseil d'Etat dans l'affaire susvisée.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 123-8° en 270 van de Nieuwe Gemeentewet ;  
Overwegende de beslissing van de Gemachtigde ambtenaar van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest tot aflevering van de hierbovenvermelde stedenbouwkundige vergunning ;  
Overwegende dat deze stedenbouwkundige vergunning niet met de eisen van de gemeente overeenstemt omdat zij de bouw van een volume in afwijking (brandtrap) inhoudt, toegestaan door het Gewest op basis van een toekomstige aanleg van de plaatsen die een stedenbouwkundige vergunning vereist waarvan niet kan worden verondersteld dat zij zal worden afgeleverd ;  
Dat de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest slechts gedeeltelijk ingaat op de elementen die het ongunstige advies van de Overlegcommissie rechtvaardigen ;  
Dat de Gemeente een beroep tot nietigverklaring van de beslissing tot toekenning van de stedenbouwkundige vergunning bij de Raad van State wenst in te stellen ;  
Overwegende dat de toelating van de Gemeenteraad hiervoor vereist is (art. 270 nieuwe Gemeentewet) ;

BESLIST :

Het College van Burgemeester en Schepenen is **gemachtigd om een beroep tot nietigverklaring bij de Raad van State** in te stellen in de hierbovenvermelde zaak.

\* \* \*

Les personnes suivantes entrent en séance: Yvan de Beaufort, Burim Demiri, EL MASLOUHI Ahmed, Hasan Koyuncu, Döne Sönmez, Quentin van den Hove, Joëlle van Zuylen -- De volgende personen treden ter vergadering: Yvan de Beaufort, Burim Demiri, EL MASLOUHI Ahmed, Hasan Koyuncu, Döne Sönmez, Quentin van den Hove, Joëlle van Zuylen.

\* \* \*

### **Police administrative -- Administratieve politie**

#### **SP 21.- Présentation du projet ILHO (Investigation Logement – Huisvesting Onderzoek) - -- Voorstelling van het project ILHO (Investigation Logement – Huisvesting Onderzoek)**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 36 voix contre 0 et 1 abstention(s). 2 membres n'ont pas voté -- Besloten, met 36 stem(men) tegen 0 en 1 onthouding(en). 2 leden hebben niet gestemd

#### **LE CONSEIL COMMUNAL**

*Décidé, par 36 voix contre 0 et 1 abstention(s). 2 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle loi communale;

Vu la décision du 29 septembre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant la création d'une Cellule Action Contrôle Habitat visant à mettre de l'ordre dans les registres de population en corrélant la situation urbanistique effective à la situation population ;

Vu la décision du 21 juin 2016 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant la convention entre la Commune de Schaerbeek et la zone de police 5344 relative au

subventionnement spécifique « fraude sociale » dans le cadre du contrat de quartier Pogge ;

Vu la décision du 7 mars 2017 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant la prise de connaissance du rapport d'évaluation établi par les membres du projet CACH/ILHO et les perspectives d'avenir prévoyant notamment le changement de nom du projet CACH en projet ILHO (Investigation Logement Huisvesting Onderzoek) ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 avril 2018 ;

PREND POUR INFORMATION :

La présentation du projet ILHO.

#### **DE GEMEENTERAAD**

*Besloten, met 36 stem(men) tegen 0 en 1 onthouding(en). 2 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de Nieuwe Gemeentewet;

Gelet op de beslissing van 29 september 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen om het nieuwe project "Cel voor Actie Controle Huisvesting" om het bevolkingsregister en de stedenbouwkundige situaties te correleren goed te keuren;

Gelet op de beslissing van 21 juni 2016 van het College van Burgemeester en Schepenen om de schriftelijke overeenkomst tussen de Gemeente Schaarbeek en de politiezone 5344 betreffende de specifieke subsidie "sociale fraude" in het kader van het buurtcontract Pogge goed te keuren;

Gelet op de beslissing van 7 maart 2017 van het College van Burgemeester en Schepenen om de kennisgeving van het evaluatieverslag, de toekomstperspectieven, de verandering van de naam CACH naar ILHO (Investigation Logement Huisvesting Onderzoek) die door de diensten ILHO werden beschreven goed te keuren;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 april 2018;

NEEMT KENNIS VAN :

De presentatie van het project ILHO.

\* \* \*

**Mahinur Ozdemir quitte la séance -- Mahinur Ozdemir verlaat de vergadering.**

\* \* \*

### **Gestion immobilière technique -- Technisch vastgoedbeheer**

#### **SP 22.- Bien sis avenue Dailly, 134 - Bail à rénovation avec l'asbl Renovassistance -- Pand gelegen Daillylaan, 134 - Renovatiehuurcel met de vzw Renovassistance**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL  
*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

- Vu l'article 117 de la Nouvelle Loi Communale
- Vu sa délibération du 13 septembre 2017
- Vu l'offre de l'asbl Renovassistance
- Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 13 mars 2018
- Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 avril 2018
- Considérant qu'il y a lieu de faire droit à ces décisions

DECIDE :

1. De marquer son accord sur le bail à rénovation, déposé au dossier, de 34 ans relatif au bien avenue Dailly 134 par l'asbl Renovassistance pour 3 logements AIS

DE GEMEENTERAAD  
*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

- Gelet op artikel 117 van de Nieuwe Gemeentewet
- Gelet op haar beraadslaging van 13 september 2017
- Gelet op het aanbod van de vzw Renovassistance
- Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 13 maart 2018
- Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 april 2018
- Overwegend dat het betaamt gevolg geven aan deze beslissingen

BESLUIT :

1. Akkoord te gaan met de renovatiehuurcel, neergelegd in het dossier, van 34 jaren betreffend het pand gelegen Daillylaan, 134 door de vzw Renovassistance voor 3 appartementen ISA

**SP 23.- Concession de l'exploitation du « kiosque à bonbons » situé dans le parc Josaphat à 1030 Schaerbeek – Prolongation jusqu'au 31 décembre 2018 - Approbation -- Concessie van de uitbating van de "bollewinkel" gelegen in het park Josafat te 1030 Schaerbeek – Verlenging tot 31 december 2018 - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL  
*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 232 de la Nouvelle loi communale ;

Revu ses délibérations du 4 mai 2011 (objet n° 53 de l'ordre du jour) et du 27 juin 2012 (objet n° 84 de l'ordre du jour) ;

Considérant que la convention d'occupation conclue entre la Commune de Schaerbeek et Messieurs Omar et Karim GHADDIH, le 8 août 2012, par laquelle la Commune a donné à titre d'occupation, le « kiosque à bonbons » situé dans le parc Josaphat à 1030 Schaerbeek, pour une durée de cinq ans à partir du 1<sup>er</sup> juillet 2012, est venue à expiration le 30 juin 2017 ; que les sieurs GHADDIH ont, toutefois, continué à occuper le bien, jusqu'à ce jour, sans opposition de la Commune ;

Considérant, ce fait étant, qu'il convient d'accorder une prolongation de l'occupation du bien par les sieurs GHADDIH, jusqu'au 31 décembre 2018, aux mêmes conditions que celles fixées par la convention d'occupation du 8 août 2012; que telle prolongation ne pose pas de difficultés, étant entendu que la procédure de mise en concurrence pour la désignation d'un nouvel occupant au 1<sup>er</sup> janvier 2019 va débiter simultanément (le Conseil communal est invité à en décider et approuver le cahier des charges y relatif, en séance de ce jour) ;

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 avril 2018 ;

Considérant qu'il convient de faire droit aux conclusions de cette décision ;

DECIDE :

D'approuver la prolongation de l'occupation du « kiosque à bonbons » situé dans le parc Josaphat, par Messieurs Omar et Karim GHADDIH, aux mêmes conditions que celles fixées par la convention d'occupation du 8 août 2012, jusqu'au 31 décembre 2018.

DE GEMEENTERAAD  
*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117 en 232 van de Nieuwe Gemeentewet;  
Herzien haar beraadslagingen van 4 mei 2011 (voorwerp nr. 53 van de dagorde) en van 27 juni 2012 (voorwerp nr. 84 van de dagorde);

Overwegende dat de bezettingsovereenkomst afgesloten tussen de Gemeente Schaarbeek en de Heren Omar en Karim GHADDIH op 8 augustus 2012, waarbij de Gemeente de "bollewinkel" gelegen in het park Josafat te 1030 Schaarbeek gegeven heeft ten titel van bezetting, voor een duur van vijf jaren vanaf 1 juli 2012, afgelopen is op 30 juni 2017; dat de Heren GHADDIH nochtans het goed zijn blijven bezetten tot op heden, zonder verzet van de Gemeente;

Overwegende, gezien deze feit, dat het past een verlenging van de bezetting van het goed door de Heren GHADDIH toe te staan tot 31 december 2018, onder de zelfde voorwaarden als deze bepaald bij de bezettingsovereenkomst van 8 augustus 2012; dat zulke verlenging geen moeilijkheden bezorgt, daar het vaststaat dat de procedure met betrekking tot de mededinging om een nieuwe bezetter aan te duiden vanaf 1 januari 2019 gelijktijdig in gang gezet zal worden (de Gemeenteraad wordt verzocht hierover te beslissen en het bestek erover goed te keuren in zitting van heden);

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 april 2018;

Overwegende dat het past recht te doen op de conclusies van deze beslissing;

**BESLUIT:**

De verlenging goed te keuren van de bezetting van de "bollewinkel" gelegen in het park Josafat, door de Heren Omar en Karim GHADDIH, onder de zelfde voorwaarden als deze bepaald bij de bezettingsovereenkomst van 8 augustus 2012, tot 31 december 2018.

**SP 24.- Concession de l'exploitation du "kiosque à bonbons" situé dans le parc Josaphat à 1030 Schaarbeek - Nouvel appel à projet pour la désignation d'un concessionnaire au 1er janvier 2019 - Cahier des charges - Approbation --  
Concessie van de uitbating van de "bollewinkel" gelegen in het park Josafat te 1030 Schaarbeek - Nieuwe aanvraag tot indiening van een ontwerp om een concessiehouder aan te duiden op 1 januari 2019 - Bestek - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 232 de la Nouvelle loi communale ;

Revu ses délibérations du 4 mai 2011 (objet n° 53 de l'ordre du jour) et du 27 juin 2012 (objet n° 84 de l'ordre du jour) ;

Considérant qu'en séance de ce jour, le Conseil communal est également invité à approuver la prolongation de l'occupation du "kiosque à bonbons" situé dans le parc Josaphat à 1030 Schaarbeek, accordée par la Commune de Schaarbeek à Messieurs Omar et Karim GHADDIH par une convention d'occupation conclue le 8 août 2012, ... jusqu'au 31 décembre 2018 ;

Considérant qu'il convient de relancer la procédure de mise en concurrence pour désignation d'un concessionnaire du "kiosque à bonbons" dans le parc Josaphat, au 1er janvier 2019, dès à présent ;

Vu le cahier des charges relatif à ce nouvel appel à projet, déposé au dossier ;

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 avril 2018 ;

Considérant qu'il convient de faire droit aux conclusions de cette décision ;

**DECIDE :**

D'approuver la mise en route de la procédure de mise en concurrence pour désigner le concessionnaire du "kiosque à bonbons" situé dans le parc Josaphat à 1030 Schaarbeek, au 1er janvier 2019, ainsi que le cahier des charges y relatif.

**DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117 en 232 van de Nieuwe Gemeentewet;

Herzien haar beraadslagingen van 4 mei 2011 (voorwerp nr. 53 van de dagorde) en van 27 juni 2012 (voorwerp nr. 84 van de dagorde);

Overwegende dat de Gemeenteraad in zitting van heden eveneens verzocht wordt om de verlenging goed te keuren van de bezetting van de "bollewinkel" gelegen in het park Josafat te 1030 Schaarbeek, toevertrouwd door de Gemeente Schaarbeek aan de Heren Omar en Karim GHADDIH bij een bezettingsovereenkomst afgesloten op 8 augustus 2012, ... tot 31 december 2018;

Overwegende dat het past de procedure met betrekking tot de mededinging om een concessiehouder van de "bollewinkel" in het park Josafat aan te duiden op 1 januari 2019, in gang te zetten vanaf heden ;

Gelet op het bestek met betrekking tot deze nieuwe aanvraag tot indiening van een ontwerp, neergelegd bij het dossier;

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018; Overwegende dat het pas recht te doen op de conclusies van deze beslissing;

**BESLUIT:**

Het aanzetten van de procedure met betrekking tot de mededinging om een concessiehouder van de "bollewinkel" gelegen in het park Josafat te 1030 Schaarbeek, aan te duiden op 1 januari 2019, goed te keuren, alsmede het bestek erover.

**SP 25.- Contrat de Rénovation Urbaine Brabant-Nord-Saint Lazare - Bien sis rue Rogier, 126-128 - Acquisition pour cause d'utilité publique ==- Stedelijk renovatiecontract Brabant-Noord-St Lazare - Pand gelegen Rogierstraat, 126-128 - Verwerving om openbaar belang**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

- Vu l'article 117 de la Nouvelle Loi Communale
- Vu la décision du Collège du 12.12.2017 approuvant le programme du Contrat de Rénovation urbaine Brabant-Nord-Saint Lazare
- Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 19.12.2017
- Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 20.02.2018
- Vu l'expertise du bien
- Vu l'accord du propriétaire
- Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10.04.2018
- Considérant qu'il y a lieu de faire droit à ces décisions

Decide :

1. D'acquérir pour cause d'utilité publique dans le cadre du contrat de rénovation urbaine Brabant-Nord-Saint Lazare le bien sis rue Rogier, 126-128 - 1030 Schaarbeek pour la somme de 660.000 euros (100% subsides)

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

- Gelet op artikel 117 van de Nieuwe Gemeentewet
- Gelet op de beslissing dd. 12.12.2017 van het College van Burgemeester en Schepenen goedkeurend het programma van stedelijke renovatiecontract Brabant-Noord-St Lazare
- Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 19.12.2017
- Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 20.02.2017
- Gelet op de schattingsverslag van het pand
- Gelet op het akkoord met de eigenaar
- Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 10.04.2018
- Overwegend dat het betaamt gevolg geven aan deze beslissingen

**BESLUIT :**

1. akkoord te gaan met de verwerving ten algemene nutte in het kader van de stedelijke renovatiecontract Brabant-Noord-St Lazare van het pand gelegen Rogierstraat, 126-128 - 1030 Schaarbeek tegen het bedrag van 660.000 € (100% subsides)

**SP 26.- Contrat de quartier durable "Pogge" - Acquisition pour cause d'utilité publique du bien sis chaussée de Haecht, 298-300 ==- Duurzaam wijkcontract "Pogge" - Verwerving ten algemene nutte van het pand gelegen Haachststeenweg, 298-300**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu l'article 117 de la Nouvelle Loi Communale

Vu la Circulaire relative à l'acquisition ou l'aliénation d'un droit de propriété ou de droits réels relatifs aux biens immeubles du 22.12.2015

Vu sa délibération du 26.10.2016

Vu le rapport d'expertise fixant la valeur vénale du bien à 400.000 €

Vu l'accord des propriétaires du 06.04.2018 pour un montant de 410.000 €

Considérant que l'acceptation de la proposition de 10.000 € au-delà du montant fixé par le rapport d'expertise :

- *permet de conclure rapidement une vente à l'amiable*
- *évite une longue procédure d'expropriation et coûteuse en frais d'avocats*

Considérant qu'en vertu du point 4 de la section III de la circulaire du 22.12.2015, la Commune peut octroyer une indemnité de emploi

Considérant que cette indemnité de emploi se justifie par la difficulté qu'auront les propriétaires à retrouver un tel type de bien

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 28.11.2017

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 20.03.2018

Considérant qu'il y a lieu de faire droit à cette décision

DECIDE :

de marquer son accord sur l'acquisition de gré à gré pour cause d'utilité publique dans le cadre du Contrat de quartier durable "Pogge" du bien sis chaussée de Haecht, 298-300 à Monsieur et Madame KOYCU Abdulkadir (Lombeekstraat, 65 - 1760 Rosdaal) pour la somme de 410.000 €

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikel 117 van de nieuwe Gemeentewet

Gelet op de omzendbrief van 22.12.2015 over de verwerving of de vervreemding van de eigensomsrecht of van zakelijke rechten op onroerende goederen

Gelet op haar beraadslaging van 26.10.2016

Gelet op het expertiseverslag dat de verkooswaarde van het goed op 400.000 € vastlegt

Gelet het akkoord van de eigenaars van 06.04.2018 voor een bedrag van 410.000 €

Overwegend dat de aanvaarding van het voorstel van 10.000 € meer dan het bedrag vastgesteld door het expertiseverslag :

- De snelle afsluiting van een onderhandse verkoop mogelijk maakt
- Een lange en dure onteigeningsprocedure vermijdt

Overwegend dat krachtens het punt 4 afdeling III van de omzendbrief van 22.12.2015 de Gemeente en hergebruiksvergoeding kan toekennen

Overwegend dat deze vergoeding gerechtvaardigd is door de moeilijkheid die de eigenaars zullen ondervinden om een gelijkaardig goed te vinden

Gelet op de beslissing van het College en Burgmeester van 28.11.2017

Gelet op de beslissing van het College en Burgmeester van 20.03.2018

Overwegend dat het past om gevolg aan deze beslissingen te geven

BESLUIT :

Om de onderhandse aankoop voor openbare nut in het kader van het duurzaam wijkcontract "Pogge" van het goed gelegen Haachtsteeuweg 298-300 van Mijnheer en Mevrouw KOYCU Abdulkadir (Lombeekstraat 65 - 1760 Rosdaal) voor het bedrag van 410.000 euros goed te keuren

**SP 27.- Place Van Ysendijck - Convention de concession d'un emplacement foodtruck avec la SPRL Li P'tit Bébère - Approbation --- Van Ysendijckplein - Concessieovereenkomst van een standplaats voor een foodtruck met de BVBA Li P'tit Bébère - Goedkeuring**

#### DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu l'article 117 de la Nouvelle Loi communale

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 19.12.2017 et du 30.01.2018 approuvant le lancement et la prolongation jusqu'au 28.02.2018 d'un appel à candidatures pour une concession d'un emplacement foodtruck Place Van Ysendijck

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 13.03.2018 marquant son accord sur la candidature déposée par la SPRL Li P'tit bebère

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17.04.2018 approuvant la convention de concession

Considérant qu'il y a lieu de faire droit aux conclusions de cette décision

DECIDE

d'adopter la convention, déposée au dossier, avec la SPRL Li P'tit Bébère (Rue Georges Rodenbach, 2C - 7080 Frameries) pour la concession d'un emplacement foodtruck sur la Place Van Ysendijck pour une durée de 9 ans à partir du 01.05.2018 et une redevance mensuelle de 350 euros

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op het artikel 117 van de Nieuwe Gemeentewet

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 19.12.2017 en 30.01.2018 goedkeurend een aanvraag tot indiening tot 28.02.2018 voor een concessie van een standplaats voor een foodtruck op Van Ysendijckplein

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 13.03.2018 goedkeurend de aanvraag ingediend door de BVBA Li P'tit Bébère

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 17.04.2018 goedkeurend de concessieovereenkomst ?

Overwegend dat het betaamt gevolg te geven aan de conclusies van deze beslissing

BESLUIT

de overeenkomst, neergelegd in het dossier, met de BVBA Li P'tit Bébère (Rue Georges Rodenbach, 2C - 7080 Frameries) voor de concessie van een standplaats voor een foodtruck op Van Ysendijckplein voor een duur van 9 jaar vanaf 01.05.2018 en een maandelijks huur van 350 euro aan te nemen

**SP 28.- Revitalisation des Sites Van Oost, Capronnier et Voltaire - Levée de l'option de vente, pour le Site Capronnier (article 23, § 2, du cahier spécial des charges du marché public relatif à la revitalisation des Sites Van Oost, Capronnier et Voltaire) == Revitalisatie van de Sites Van Oost, Capronnier en Voltaire - Heffing van de verkoopsoptie, voor de Site Capronnier (artikel 23, § 2, van het bijzonder lastenboek van de overheidsopdracht m.b.t. de revitalisatie van de Sites Van Oost, Capronnier en Voltaire)**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu l'article 117 de la Nouvelle loi communale ;

Vu sa délibération du 27/02/2013 (objet n° 25 de l'ordre du jour), par laquelle le mode de passation du marché public relatif à la revitalisation des Sites Van Oost, Capronnier et Voltaire a été arrêté et les conditions de ce marché, telles qu'énoncées dans le cahier spécial des charges portant les références Scha/Infra/2013/005, ont été fixées ;

Vu la décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 17 décembre 2013 (n° 51/C/253), d'attribuer le marché public en question à la S.A. Compagnie d'entreprises CFE ;

Considérant qu'en vertu de l'article 23, § 2, du cahier spécial des charges précité, la Commune de Schaerbeek dispose d'une « option de vente », pour le Site Capronnier, pour vendre ce Site à la société CFE, au prix fixé dans l'offre de la société CFE, soit « 2.080.000 EUR », ce montant allant servir à payer le coût des travaux réalisés par la société CFE sur le Site Van Oost « par compensation » ;

Considérant que le même article 23, § 2, a aussi prévu que la Commune ne pourra lever cette « option de vente » au plus tôt qu'après que l'école n° 14 sur le Site Capronnier aura été déménagée dans la nouvelle école du Site Van Oost ; que le complet déménagement de l'école n° 14 dans la nouvelle école du Site Van Oost est prévu pour la mi-mai 2018 ; qu'il ne paraît pas y avoir d'obstacle *a priori* à ce que la Commune lève déjà cette « option de vente » à son bénéfice, à ce jour, étant entendu bien évidemment que la levée de cette « option de vente » ne pourra pas produire d'effet avant que l'école n° 14 aura été déménagée effectivement ; qu'il y a un intérêt certain à lever cette « option de vente » au plus tôt après que le déménagement aura été effectué (pour ne pas retarder le transfert de propriété du Site Capronnier, qui ne sera plus occupé, ni surveillé, après le déménagement, notamment) ;

DECIDE :

De marquer son accord sur la levée de cette « option de vente », pour le Site Capronnier, pour vendre ce Site au prix fixé dans l'offre de la société CFE, soit « 2.080.000 EUR », conformément à ce que l'article 23, § 2, du cahier spécial des charges Scha/Infra/2013/005 a prévu.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op het artikel 117 van de Nieuwe Gemeentewet;

Gelet op haar beraadslaging van 27/02/2013 (voorstel nr. 25 van de dagorde), waarbij de



gunningswijze van de overheidsopdracht m.b.t. de revitalisatie van de Sites Van Oost, Capronnier en Voltaire bepaald werd en de voorwaarden van deze opdracht, zoals vermeld in het bijzonder lastenboek Sch/Infra/2013/005, vastgesteld werden;

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 17/12/2013 (nr. 51/C/253), het kwestieuze overheidsopdracht toe te wijzen aan de N.V. Compagnie d'entreprises CFE;

Overwegende dat krachtens het artikel 23, § 2, van het voornoemde bijzonder lastenboek de Gemeente Schaarbeek over een "verkoopoptie", voor de Site Capronnier, beschikt, om deze Site te verkopen aan de vennootschap CFE, voor de prijs bepaald in de offerte van de vennootschap CFE, hetzij "2.080.000 EUR", dit bedrag dienend gebruikt te worden om de kosten van de werken uitgevoerd door de vennootschap CFE op de Site Van Oost te betalen "door compensatie";

Overwegende dat het zelfde artikel 23, § 2, ook voorzien heeft dat de Gemeente deze "verkoopoptie" zal kunnen lichten pas ten vroegste nadat de school nr. 14 op de Site Capronnier verhuisd is naar de nieuwe school op de Site Van Oost; dat de volledige verhuizing van de school nr. 14 naar de nieuwe school op de Site Van Oost voorzien is voor half mei 2018; dat er geen obstakel *a priori* is dat de Gemeente deze "verkoopoptie" ten hare voordele al licht, op heden, hierin begrepen vanzelfsprekend dat deze lichting niet in werking zal kunnen treden vooraleer de school nr. 14 werkelijk verhuisd zal zijn; dat er belang is deze "verkoopoptie" te lichten ten vroegste nadat de verhuizing gedaan zal zijn (om de eigendomsoverdracht van de Site Capronnier, die niet meer bezet noch gesurveilleerd zal worden, niet uit te stellen, namelijk);

**BESLUIT:**

Zijn akkoord te geven op de heffing van deze "verkoopoptie", voor de Site Capronnier, om deze Site te verkopen aan de vennootschap CFE voor de prijs bepaald in de offerte van de vennootschap CFE, hetzij "2.080.000 EUR", conform wat artikel 23, § 2, van het bijzonder lastenboek Scha/Infra/2013/005 heeft voorzien.

**SP 29.- Rue Rubens 95 - Convention avec l'asbl Entrakt - Note stratégique 2.0 -  
Approbation ==- Rubensstraat, 95 - Overeenkomst met de vzw Entrakt - Stategische nota 2.0- Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 34 voix contre 0 et 3 abstention(s). Un membre n'a pas voté ==- Besloten, met 34 stem(men) tegen 0 en 3 onthouding(en). Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Décidé, par 34 voix contre 0 et 3 abstention(s). Un membre n'a pas voté*

- Vu l'article 117 de la Nouvelle Loi Communale
- Vu sa délibération du 29.11.2017
- Vu la convention entre la Commune et l'asbl Entrakt
- Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17.04.2018
- Considérant qu'il y a lieu de faire droit à ces décisions

DECIDE :

- de marquer son accord sur la note stratégique 2.0, déposée au dossier, par l'asbl Entrakt pour l'exploitation du 95 rue Rubens à partir du 1er septembre 2018

DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 34 stem(men) tegen 0 en 3 onthouding(en). Een lid heeft niet gestemd*

- Gelet op artikel 117 van de Nieuwe Gemeentewet
- Gelet op haar beraadslaging van 29.11.2017
- Gelet op de overeenkomst tussen de Gemeente en de vzw Entrakt
- Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 17.04.2018
- Overwegend dat het betaamt gevolg geven aan deze beslissingen

BESLUIT :

- akkoord te gaan met de strategische nota 2.0, neergelegd in het dossier, door de vzw Entrakt voor de uitabting dan 95 Rubensstrat vanaf 1 septembre 2018

INFRASTRUCTURES ==- INFRASTRUCTUUR

Architecture et Bâtiments ==- Architectuur en gebouwen

**SP 30.- Bâtiment communal sis Avenue du Diamant 23- Traitement de la méréule- Marché de faible montant- Pour information ==- Gemeentegebouw gelegen Diamantlaan 23 -  
Behandeling tegen houtzwam - Opdracht van beperkte waarde - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 92 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;  
Considérant que le bâtiment communal sis Avenue du Diamant 23 est infecté par la mэрule;  
Considérant qu'il conviendrait dès lors de faire appel au secteur privé afin de traiter le bâtiment contre la mэрule dans un premier temps, et de procéder aux réparations nécessaires dans un second temps;  
Considérant que ces travaux sont estimés à 10.000€ TVAC;  
Considérant qu'un appel à la concurrence a été réalisé dans le cadre d'un marché de faible montant;  
Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 27 mars 2018:

1. D'arrêter la procédure de passation et fixer les conditions du marché: procédure de marché de faible montant.
2. D'engager la dépense, estimée à 10.000€ TVAC, à l'article 137/724-60/-51 du budget extraordinaire 2018.
3. De financer la dépense par emprunt.

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 92 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;  
Overwegende dat het gemeentegebouw gelegen Diamantlaan 23 door houtzwam is aangetast;  
Overwegende dat het bijgevolg aangewezen is een beroep te doen op de privésector om in eerste instantie het gebouw tegen houtzwam te behandelen en vervolgens over te gaan tot de nodige herstellingen;  
Overwegende dat deze werken werden geraamd op 10.000 € , BTW inbegrepen;  
Overwegende dat een oproep tot mededinging werd uitgeschreven in het kader van een opdracht van beperkte waarde;  
Gelet op het collegebesluit van 27 maart 2018, houdende :

1. vaststelling van de plaatsingsprocedure en van de voorwaarden van de opdracht : overheidsopdracht van beperkte waarde
2. vastlegging van de uitgave, geraamd op 10.000€, BTW inbegrepen, op artikel 137/724-60/-51 van de buitengewone begroting over 2018
3. financiering van de uitgave met een lening

NEEMT TER INFORMATIE  
voormeld collegebesluit

**SP 31.- Ecole 1 - Remplacement d'un réseau de tuyauteries de chauffage corrodées dans les vides ventilés - Procédure de passation et conditions du marché - Pour approbation --- School 1 - Vervanging van een netwerk gecorrodeerde verwarmingsbuizen in de ventilatiespouwen - Plaatsingsprocedure en voorwaarden van de opdracht - Ter goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL  
*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 41, §1, 2° - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;  
Considérant qu'il est nécessaire de remplacer les tuyauteries de chauffage corrodées dans les vides ventilés de l'école n°1, rue Josaphat 229;  
Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins, en séance du 7 novembre dernier, d'arrêter la procédure de passation du marché public de travaux selon procédure négociée sans publication préalable et de fixer les conditions selon le cahier spécial des charges Scha/Infra/2017/049;  
Vu la délibération au conseil communal du 29 novembre dernier, prenant pour information la décision du collège;  
Considérant qu'à l'examen des offres reçues, celle économiquement la plus avantageuse, est à 151.561,53 € hors TVA, soit au-delà du seuil autorisé pour la procédure négociée sans publication préalable et au-delà également du budget inscrit;  
Considérant dès lors la nécessité de relancer la procédure d'appel à la concurrence par procédure négociée directe avec publication préalable;

Vu le procès-verbal du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 avril 2018;

DECIDE:

1. d'arrêter la procédure négociée directe avec publication préalable comme procédure de passation du marché
2. de fixer les conditions du marché selon le cahier spécial des charges Scha/Infra/2017/049bis
3. d'imputer la dépense estimée à 190.000 € TVA incluse à l'article 722/724-60/-/51 du budget extraordinaire 2018
4. de financer la dépense par l'emprunt

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 41, §1, 2° - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet, teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;  
Overwegende de noodzaak om de gecorrodeerde verwarmingsbuizen in de ventilatiespouwen van school nr. 1, Josafatstraat 229, te vervangen;  
Gelet op het collegebesluit van 7 november laatstleden om de plaatsingsprocedure en de voorwaarden van de overheidsopdracht van werken vast te leggen, namelijk de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking, volgens het bestek Scha/Infra/2017/049;  
Gelet op het raadsbesluit van 29 november laatstleden, nemende ter informatie bovenvermeld collegebesluit;  
Overwegende dat bij het onderzoek van de ontvangen offertes, de economisch meest voordelige 151.531,53 € zonder BTW bedroeg, hetzij een bedrag boven de drempel toegestaan voor de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking en ook hoger dan het ingeschreven budget;  
Overwegende bijgevolg de noodzaak om een nieuwe mededingingsprocedure op te starten bij vereenvoudigde onderhandelingsprocedure met voorafgaande bekendmaking;

Gelet op het collegebesluit van 17 april 2018;

BESLUIT:

1. de vereenvoudigde onderhandelingsprocedure met voorafgaande bekendmaking als plaatsingsprocedure van de opdracht vast te stellen
2. de opdrachtvoorwaarden vast te stellen, volgens het bestek Scha/Infra/2017/049bis
3. de uitgave, geraamd op 190.000 € BTW inbegrepen, vast te leggen op artikel 722/724-60/-/51 van de buitengewone begroting over 2018
4. de kosten te financieren met een lening

**SP 32.- Eglise Sainte-Suzanne - Restauration des toitures, façades et vitraux - Travaux supplémentaires : restauration des constructions classées des abords - Pour information -- Sint-Suzannakerk - Restauratie van de daken, gevels en glasramen - Meerwerken : restauratie van de beschermde constructies in de omgeving - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809 concernant les fabriques d'églises modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004;  
Vu la nouvelle loi communale du 24 juin 1988, notamment les articles 117, 234 et 236 relatifs aux compétences du collège de Bourgmestre et Echevins et du conseil communal, et ses modifications ultérieures ;  
Vu la loi du 29 juillet 1991 relative à la motivation formelle des actes administratifs et ses modifications ultérieures ;  
Vu la loi du 12 novembre 1997 relative à la publicité de l'administration ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services et ses modifications ultérieures, notamment l'article 24;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics et ses modifications ultérieures, notamment l'article 37 ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale, et ses modifications ultérieures;  
Vu l'Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale de 27 mars 2003 classant l'église Sainte-Suzanne, sise av. G. Latinis 50, dans sa totalité comme monument en raison de sa valeur historique, esthétique, technique, artistique et sociale;  
Vu l'Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 4 mai 2006 classant comme site les abords immédiats de l'église Sainte-Suzanne;  
Vu la décision du conseil du 27 juin 2007 par laquelle il se substitue à la Fabrique de l'Eglise en qualité de maître d'œuvre dans la mission de restauration du monument ;  
Vu la décision du collège du 10 mars 2009 résiliant le marché conclu avec l'architecte désigné par la Fabrique d'Eglise, celui-ci ayant été défaillant ;  
Vu la décision du conseil du 30 septembre 2009 approuvant les conditions et le mode de passation d'un nouveau marché en vue de l'étude de la restauration de l'enveloppe extérieure de l'Eglise Sainte-Suzanne ;  
Vu la décision du collège du 29 décembre 2009 désignant le bureau d'étude pour ce marché de service;  
Vu la décision du conseil communal du 26 février 2014 approuvant les conditions et le mode de passation du marché de travaux;  
Vu le permis d'urbanisme délivré le 8 septembre 2014 pour la restauration des façades, vitraux et toitures de l'Eglise Sainte-Suzanne;  
Vu la décision du collège du 30 décembre 2014 désignant l'adjudicataire pour l'exécution des travaux pour le montant de 3.627.950,76 €, TVA comprise ;  
Considérant que les travaux ont été entamés en juin 2015 et se termineront cette année;  
Considérant que l'estimation initiale des travaux s'élevait à 5.200.000 € et celle des honoraires du bureau d'étude à 500.000 €;  
Considérant que les travaux supplémentaires de restauration des abords directs et classés constituaient une recommandation de la part de la Direction des Monuments et Sites dans le permis d'urbanisme délivré le 8 septembre 2014 pour le dossier de restauration de base;  
Considérant que ces travaux supplémentaires comprennent principalement : la restauration du perron d'entrée, des passerelles vers les 3 entrées principales, des murs et massifs de soutènement, des escaliers, balustrades et main-courantes, revêtements, canalisation d'égouts et couvercles;  
Vu la décision du collège du 27 mars 2018 :  
1. de prendre acte de la délivrance du permis d'urbanisme unique du 6 février 2018 pour la restauration des constructions classées dans les abords immédiat de l'église  
2. d'approuver les montants définitifs des travaux et études supplémentaires : travaux : 520.333,64e TVA comprise, études : 59.013,26 e TVA incluse - dont le principe a été approuvé en séance du collège du 30 août 2016.  
3. d'accorder un délai d'exécution supplémentaire de 50 jours ouvrables  
4. d'imputer les dépenses aux articles 790/724-IN-60/-/51 (travaux) et 790/733-IN-60/-/51

(études) du budget extraordinaire

5. de financer les dépenses : les travaux majoritairement (= +- 70 %) et les études pour 80 % avec les subsides de la DMS, et le solde avec l'emprunt

6. de charger l'entrepreneur adjudicataire du marché initial de l'exécution des travaux supplémentaires.

PREND POUR INFORMATION :

la décision précitée du collège du 27 mars 2018

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op het keizerlijk decreet van 30 december 1809 betreffende kerkfabrieken, gewijzigd door de ordonnantie van 19 februari 2004;

Gelet op de Nieuwe Gemeentewet van 24 juni 1988, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 117, 234, en 236, betreffende de bevoegdheden van het college van burgemeester en schepenen en de gemeenteraad;

Gelet op de wet van 29 juli 1991 betreffende de uitdrukkelijke motiveringsplicht van bestuurshandelingen, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 12 november 1997 betreffende de openbaarheid van bestuur;

Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 24;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende plaatsing van overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 37;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, zoals zij tot op heden werd gewijzigd.

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 27 maart 2003, waarbij de Sint-Suzannakerk, gelegen G. Latinislaan 50, in haar totaliteit beschermd wordt als monument vanwege haar historische, esthetische, technische, artistieke en sociale waarde;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 4 mei 2006 waarbij de onmiddellijke omgeving van de Sint-Suzannakerk als landschap wordt beschermd;

Gelet op het raadsbesluit van 27 juni 2007 waarbij de gemeenteraad beslist om de Kerkfabriek te vervangen in zijn hoedanigheid van bouwheer in de restauratieopdracht van het monument;

Gelet op het collegebesluit van 10 maart 2009 waarbij de overeenkomst met de in gebreke gebleven architect, aangeduid door de Kerkfabriek, verbroken werd;

Gelet op het raadsbesluit van 30 september 2009 waarbij de gemeenteraad de gunningsvoorwaarden en –wijze goedkeurt van een nieuwe opdracht met betrekking tot de studie van de restauratiewerken van de buitenmantel van de Sint-Suzannakerk;

Gelet op het collegebesluit van 29 december 2009 waarbij het college het studiebureau aanduidt voor deze dienstenopdracht;

Gelet op het raadsbesluit van 26 februari 2014 houdende goedkeuring van de gunningswijze en de voorwaarden van de opdracht van werken;

Gelet op de stedenbouwkundige vergunning afgeleverd op 8 september 2014 voor de restauratie van de gevels, glasramen en daken van de Sint-Suzannakerk;

Gelet op het collegebesluit van 30/12/2014 houdende aanduiding van de aannemer voor de uitvoering van de werken, voor het bedrag van 3.627.950,76 €, BTW inbegrepen ;

Overwegende dat de werken werden aangevat in juni 2015 en ze dit jaar zullen worden beëindigd;

Overwegende dat de oorspronkelijke kostenraming van de werken 5.200.000 € bedroeg en deze voor de erelonen van het studiebureau 500.000 €;

Overwegende dat de omgevingswerken een aanbeveling waren van de Directie Monumenten en Landschappen, vervat in de stedenbouwkundige vergunning die werd afgeleverd op 8 september 2014 voor het basisrestauratiedossier;

Overwegende dat deze meerwerken in hoofdzaak omvatten : restauratie van het toegangsbordes, de passerellen naar de 3 hoofdingangen, keermuren en -massieven, trappen, borstweringen en handgrepen, verhardingen, riolering en deksels;

Gelet op het collegebesluit van 27 maart 2018, houdende :

1. akte nemen van de aflevering van de unieke stedenbouwkundige vergunning van 6 februari 2018 voor de restauratie van de geklasseerde constructies in de omgeving van de kerk
2. goedkeuring van de definitieve bedragen voor deze bijkomende werken en studies : werken : 520.333,64 € BTW inbegrepen, studies : 59.013,26 € BTW inbegrepen - waarvan het principe reeds werd goedgekeurd in de collegezitting van 30 augustus 2016.

3. het toestaan van een bijkomende uitvoeringstermijn van 50 werkdagen
4. aanrekening van de uitgaven op de artikelen 790/724-IN-60/-/51 (werken) en 790/733-IN-60/-/51 (studie) van de buitengewone begroting
5. financiering van de uitgaven : de werken, voor het grootste deel (+- 70 %) en de studie voor 80 % met de subsidies van de DML, en het saldo met een lening
6. belasten van de voor de oorspronkelijke opdracht aangeduide aannemer met de uitvoering van deze meerwerken

NEEMT TER INFORMATIE :

het bovenvermeld collegebesluit van 27 maart 2018

**SP 33.- Maison de Quartier sise Chaussée de Haecht 535 - Enlèvement de panneaux couverts de fibres de verre (présence d'amiante)- Marché de faible montant- Pour information --** **Buurthuis gelegen Haachtsesteenweg 535 - Verwijdering van panelen bedekt met glasvezel (aanwezigheid van asbest) - Opdracht van beperkte waarde - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 92 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;

Considérant que les services communaux ont constaté lors d'une intervention la présence d'amiante dans des panneaux de la Maison de Quartier sise Chaussée de Haecht 535;

Considérant que les services communaux ont immédiatement stoppé leurs activités sur place pour des raisons de sécurité suite à cette constatation;

Considérant qu'il conviendrait de faire évacuer lesdits panneaux au plus vite par une entreprise spécialisée en neutralisation de l'amiante;

Vu l'appel à la concurrence organisé par la Direction Infrastructures à cette fin dans le cadre d'un marché de faible montant;

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 27 mars 2018:

1. D'arrêter la procédure de passation et fixer les conditions du marché: procédure de marché de faible montant.
2. D'engager la dépense, estimée à 4.000€ TVAC, à l'article 137/724-60/-/51 du budget extraordinaire 2018.
3. De financer la dépense par emprunt.

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 92 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;

Overwegende dat de gemeentediensten tijdens een interventie de aanwezigheid van asbest hebben vastgesteld in panelen van het Buurthuis gelegen Haachtsesteenweg 535;

Overwegende dat de gemeentediensten ten gevolge van deze vaststelling hun activiteiten ter plaatse om veiligheidsredenen onmiddellijk hebben stopgezet;

Overwegende dat het aangewezen zou zijn genoemde panelen zo snel mogelijk door een onderneming gespecialiseerd in het neutraliseren van asbest te laten verwijderen;

Gelet op de hiertoe door de Directie Infrastructuur georganiseerde oproep tot mededinging, in het kader van een opdracht van beperkte waarde;

Gelet op het collegebesluit van 27 maart 2018, houdende :

1. vaststelling van de plaatsingsprocedure en van de voorwaarden van de opdracht : overheidsopdracht van beperkte waarde
  2. vastlegging van de uitgave, geraamd op 4.000€, BTW inbegrepen, op artikel 137/724-60/-51 van de buitengewone begroting over 2018
  3. financiering van de uitgave met een lening
- NEEMT TER INFORMATIE  
voormeld collegebesluit

**SP 34.- Maison des Citoyens, Place Gaucheret 20 - Remplacement de quatre châssis -  
Marché de faible montant - Pour information -- Huis van de Burgers, Gaucheretplein  
20 - Vervanging van vier ramen - Opdracht van beperkte waarde - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 92 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;  
Considérant que quatre châssis de la Maison des Citoyens sise Place Gaucheret 20 ont été largement endommagés par le vandalisme et sont dans un état déplorable;  
Considérant qu'il conviendrait dès lors de faire appel au secteur privé pour remplacer lesdits châssis afin d'améliorer la sécurisation du lieu;  
Considérant que ces travaux sont estimés à 18.500€ TVAC;  
Considérant qu'un appel à la concurrence a été réalisé dans le cadre d'un marché à faible montant;  
Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 27 mars 2018:

1. D'arrêter la procédure de passation et fixer les conditions du marché: procédure de marché de faible montant.
2. D'engager la dépense, estimée à 18.500€ TVAC à l'article 930/724-60/-51 du budget extraordinaire 2018.
3. De financer la dépense par emprunt.

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 92 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;  
Overwegende de erbarmelijke toestand van vier ramen van het Huis van de Burgers, gelegen Gaucheretplein 20, te wijten aan herhaald vandalisme;  
Overwegende dat het bijgevolg aangewezen is een beroep te doen op de privésector, om de beveiliging van het oord te verbeteren door genoemde ramen te vervangen;  
Overwegende dat deze werken werden geraamd op 18.500 € BTW inbegrepen;  
Overwegende dat een oproep tot mededinging werd uitgeschreven in het kader van een opdracht van beperkte waarde;  
Gelet op het collegebesluit van 27 maart 2018, houdende :

1. vaststelling van de plaatsingsprocedure en van de voorwaarden van de opdracht : overheidsopdracht van beperkte waarde
2. vastlegging van de uitgave, geraamd op 18.500€, BTW inbegrepen, op artikel 930/724-60/-51 van de buitengewone begroting over 2018

3. financiering van de uitgave met een lening  
NEEMT TER INFORMATIE  
voormeld collegebesluit

**SP 35.- Mission de coordinateur Sécurité-Santé pour les chantiers temporaires de travaux aux bâtiments et en voirie - Procédure de passation et conditions du marché - Pour information -- Opdracht van Veiligheids- en gezondheidscoördinator voor de tijdelijke bouwplaatsen voor werken aan gebouwen en wegen - Plaatsingsprocedure en opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics -en particulier son article 42, §1er, 1°, a-telle qu'elle a été modifiée à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;  
Vu l'arrêté royal du 25 janvier 2001 concernant les chantiers temporaires et mobiles et l'arrêté royal du 19 janvier 2005 qui le modifie;  
Considérant qu'en vertu de la législation en vigueur sur les chantiers temporaires, un coordinateur de sécurité et de santé doit être associé à l'étude des projets et à l'exécution ultérieure de la plupart des travaux qui figurent au budget 2018;  
Considérant que la mission de services du précédent adjudicataire en charge de ce rôle touche à sa fin;  
Considérant qu'il convient donc de lancer un marché afin de désigner un nouveau coordinateur de sécurité-santé pour la période courant du 1er juillet 2018 au 30 juin 2019, après consultation de huit bureaux de coordination de sécurité-santé;  
Vu le procès-verbal du 27 mars 2018 par lequel le collège des bourgmestre et échevins décide:

1. D'approuver le lancement d'un marché public de services afin de désigner un coordinateur de sécurité-santé pour les chantiers temporaires de travaux aux bâtiments et en voirie, pour la période courant du 1er juillet 2018 au 30 juin 2019.
2. D'arrêter la procédure de passation du marché: procédure négociée sans publication préalable.
3. De fixer les conditions de marché telles que définies par le CSC Scha/Infra/2018/008 joint en annexe.
4. Imputer la dépense, estimée à 85.000€ TVAC, au crédit des articles 137/747-60/-/53 (pour 50.000€) et 421/747-60/-/53 (pour 35.000€) du budget extraordinaire 2018.
5. De financer la dépense par l'emprunt.

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten -inzonderheid artikel 42, §1, 1°, a- zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken  
Gelet op het koninklijk besluit van 25 januari 2001 betreffende de tijdelijke en mobiele bouwplaatsen, en het wijzigende koninklijk besluit van 19 januari 2005;  
Overwegende dat krachtens de geldende wetgeving op tijdelijke bouwplaatsen een veiligheids- en gezondheidscoördinator betrokken moet worden bij de studie van de projecten en bij de latere uitvoering van het merendeel van de werken die op de begroting 2018 staan;  
Overwegende dat de desbetreffende dienstenopdracht van de vorige aangeduide aannemer op zijn einde loopt;  
Overwegende dat het bijgevolg past een opdracht uit te schrijven om een nieuwe veiligheids-



en gezondheidscoördinator aan te duiden voor de periode van 1 juli 2018 t.e.m. 30 juni 2019, na raadpleging van acht bureaus gespecialiseerd in veiligheids- en gezondheidscoördinatie; Gelet op het Collegebesluit van 27 maart 2018 houdende :

1. goedkeuring om een overheidsopdracht uit te schrijven met als doel de aanduiding van een veiligheids- en gezondheidscoördinator voor de tijdelijke bouwplaatsen voor werken aan gebouwen en wegen, voor de periode van 1 juli 2018 t.e.m. 30 juni 2019 ;
2. vaststelling van de plaatsingsprocedure van de opdracht : onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking;
3. vaststelling van de opdrachtvoorwaarden, zoals gedefiniëerd in het bijzonder bestek Scha/Infra/2018/008, in bijlage;
4. aanrekening van de uitgave, geraamd op 85.000 €, BTWI, op het krediet van de artikels 137/747-60/-/53 (50.000 €) en 421/747-60/-/53 (35.000 €) van de buitengewone begroting over 2018;
5. financiering van de kosten met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE  
voormeld Collegebesluit

**SP 36.- Stade communal 'Crossing' et parc de la Jeunesse. - Convention entre la commune et JST pour l'entretien des espaces verts. - Avenant à la convention pour une prolongation de six mois -- Gemeentelijk stadion 'Crossing' en Jeugdparc. - Overeenkomst tussen de gemeente en JST voor het onderhoud van de groene ruimtes. - Aanhangsel bij de overeenkomst voor een verlenging met 6 maanden**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu la Nouvelle Loi communale;

Vu la convention liant la commune à l'asbl "Jeunes Schaerbeekois au Travail" pour l'entretien des abords du stade du Crossing et du parc de la Jeunesse;

Considérant que cette convention a été approuvée en 2013 pour une période de 1 an et qu'elle a déjà fait l'objet d'une prolongation pour une période de 3 ans;

Considérant que cette convention est arrivée à échéance le 31 décembre 2017;

Considérant qu'il convient de prolonger cette convention pour une dernière période de 6 mois, soit jusqu'au 30 juin 2018;

Considérant qu'il conviendrait de lancer un appel à la concurrence au terme de cette ultime période;

Vu la décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 10 avril 2018;

DECIDE:

D'approuver l'avenant à la convention pour une prolongation pour une dernière période de 6 mois, soit du 1er janvier au 30 juin 2018.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de Nieuwe Gemeentewet;

Gelet op de overeenkomst tussen de gemeente en de vzw "Jeunes Schaerbeekois au Travail" voor het onderhoud van de omgeving van het Stadion Crossing en het Jeugdparc;

Overwegende dat deze overeenkomst in 2013 voor een periode van 1 jaar werd goedgekeurd en zij reeds het voorwerp uitmaakte van een verlenging voor een nieuwe periode van 3 jaar;

Overwegende dat deze overeenkomst op 31 december 2017 afliep;

Overwegende dat het aangewezen is deze overeenkomst te verlengen voor een laatste periode van 6 maanden, hetzij tot 30 juni 2018;

Overwegende dat het zou passen op het einde van deze laatste periode een oproep tot mededinging te lanceren;

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018;

BESLUIT:

Het aanhangsel bij de overeenkomst goed te keuren, voor de verlenging ervan met een laatste periode van 6 maanden, hetzij van 1 januari tot 30 juni 2018.

**Equipement -- Uitrusting**

**SP 37.- Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par factures acceptées - pour information -- Aankoop van diverse leveringen en/of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten - Overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur - ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la Nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 92 - relative aux marchés publics  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 - notamment ses articles 6, 7 et 124 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics modifié par l'arrêté royal du 22 juin 2017;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 10 avril 2018 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions des marchés ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » ;  
Considérant que les dépenses seront financées par emprunts;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2018 ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 avril 2018 de passer des marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée, ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » selon la liste suivante :

BC	Article budgétaire	Type financement	Service concerné	Objet	Montant TVAC	Adjudicataire
795	104/744-51/2017-/14	Emprunts	Recette	Chaises de réunion en cuir	1364,88	Hocs
843	124/724-60/51	Emprunts	Bâtiment-TG	Bâches de protection	1266,24	Defrancq
	700/744-51/14	Emprunts	Enseignement Communal	tentes tonnelles	4.435,02	Canopy

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet overheidsopdrachten van 17 juin 2016 - in het bijzonder artikel 92 ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 18 april 2017 meerbepaald artikelen 6, 7 en 124 ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 zoals gewijzigd bij het KB van 22 juni 2017;  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 10 april 2018 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdrachten met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen / diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" ;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2018;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT KENNIS VAN :

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018 om overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur , met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen en / of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" te plaatsen , volgens de volgende lijst :

BB	Begrotingsartikel	Soort financiering	Betrokken dienst	Voorwerp van de uitgave	Bedrag BTWI	Opdrachtnemer
795	104/744-51/2017-/14	Leningen	ontvangerij	Leren vergaderstoelen	1364,88	Hocs

843	124/724-60/51	Leningen	Gebouwen-TG	dekzeilen	1266,24	Defrancq
	700/744-51/14	Leningen	Gemeentelijk Onderwijs	tenten prieeltjes	4.435,02	Canopy

**SP 38.- Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par factures acceptées - pour information -- Aankoop van diverse leveringen en/of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten - Overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur - ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la Nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 92 - relative aux marchés publics  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 - notamment ses articles 6, 7 et 124 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics modifié par l'arrêté royal du 22 juin 2017;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 17 avril 2018 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions des marchés ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » ;  
Considérant que les dépenses seront financées par emprunts et subsides;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2018 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;  
**PREND POUR INFORMATION :**  
La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 avril 2018 de passer des marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée, ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » selon la liste suivante :

<b>BC</b>	<b>Article budgétaire</b>	<b>Type financement</b>	<b>Service concerné</b>	<b>Objet</b>	<b>Montant TVAC</b>	<b>Adjudicataire</b>
951	875/742-53/53	Subsides	EEP_Répression	Matériel de vidéosurveillance	4995,1	Engie
958	139/742-53/26	Emprunts	Informatique	Disque dur	3218,6	Systemat
961	700/744-51/14	Emprunts	IP	Bâches	791,67	Bizprint

**DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet overheidsopdrachten van 17 juin 2016 - in het bijzonder artikel 92 ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 18 april 2017 meerbepaald artikelen 6, 7 en 124 ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 zoals gewijzigd bij het KB van 22 juni 2017;  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 17 april 2018 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdrachten met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen / diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" ;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen en toelagen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2018;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;  
NEEMT KENNIS VAN :

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 april 2018 om overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur , met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen en / of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" te plaatsen , volgens de volgende lijst :

BB	Begrotingsart ikel	Soort financiering	Betrokken dienst	Voorwerp van de uitgave	Bedrag BTWI	Opdrachtn emer
951	875/742-53/53	toelagen	EEP_Répress ion	CCTV - materiaal	4995,1	Engie
958	139/742-53/26	leningen	Informatique	Harddisk	3218,6	Systemat
961	700/744-51/14	leningen	IP	dekzeilen	791,67	Bizprint

**SP 39.- Informatique - Commande de câbles projecteur et écran HDMI pour le service informatique et de 3 pc pour l'imprimerie auprès d'un adjudicataire du CIRB - pour information -- Informatica - Aankoop van projector kabels en HDMI scherm voor de dienst informatica en van 3 computers voor de drukkerij bij een aannemer van de opdrachtcentrale van het CIBG- ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment son article 15 - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services complétée par l'AR du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et l'AR du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et par la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 10 avril 2018 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant la commande de câbles projecteur et écran HDMI pour le service informatique et de 3 pc pour l'imprimerie auprès d'un adjudicataire du CIRB à laquelle la commune a adhéré ;  
Considérant que la dépense sera financée par emprunts;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2018 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins ;

**PREND POUR INFORMATION :**

La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 avril 2018 d'approuver la commande de câbles projecteur et écran HDMI pour le service informatique et de 3 pc pour l'imprimerie auprès d'un adjudicataire de la centrale de marché du CIRB à laquelle la commune a adhéré.

La dépense de 7349,08€TVAC sera imputée à l'article 139/742-53/26 du budget extraordinaire 2018 et financée par emprunts.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet ;  
Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 15 aangevuld met de uitvoeringsbesluiten zijnde het KB plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 15 juli 2011, het KB tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 en met de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest;  
Gelet op de beslissing van 10 april 2018 van het College van Burgemeester en Schepenen om de bestelling van kabels projector en HDMI scherm voor de dienst informatica en van 3 computers te plaatsen bij een aannemer van de door de CIBG afgesloten opdrachtcentrale waarbij de gemeente is aangesloten;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2018;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

**NEEMT KENNIS VAN :**

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018 om de bestelling van kabels projector en HDMI scherm voor de dienst informatica en van 3 computers bij een aannemer van de door de CIBG afgesloten opdrachtcentrale waarbij de gemeente is aangesloten goed te keuren.

De uitgave van 7349,08€ BTWI zal geboekt worden op artikel 139/742-53/26 van de buitengewone begroting 2018 en gefinancierd worden door leningen.

**SP 40.- Informatique - Diverses commandes auprès des (divers) adjudicataires de la centrale de marché du CIRB : des câbles fibres et UTP ainsi que 2 pc portables et accessoires pour le département informatique, 5 pc fixes et 10 HUB USB pour le département population, 2 pc pour la bibliothèque néerlandophone, 1 pc portable pour la maîtrise des processus et 1 projecteur mobile pour le PPU - Pour information -- Informatica - Verschillende bestellingen bij de (diverse) aannemers van de opdrachtcentrale van het CIBG : vezel en UTP kabels, 2 laptops en toebehoren voor het departement informatica, 5 vaste computers en 10 USB HUB voor het departement bevolking, 2 computers voor de Nederlandstalige bibliotheek, 1 laptop voor de dienst Procesbeheer en 1 mobiele projector voor de PvS- ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment son article 15 - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services complétée par ses Arrêtés Royaux d'exécution l'AR du 15 juillet 2011 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et l'AR du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et par la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services

Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 47 - relative aux marchés publics complétée par ses Arrêtés Royaux d'exécution l'AR du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, l'AR du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics modifié par l'arrêté royal du 22 juin 2017 et par la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services modifiée par la loi du 16 février 2017 ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu la décision du 27 mars 2018 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant diverses commandes auprès des adjudicataires de la centrale de marché du cirb à laquelle la commune a adhéré ;

Considérant que la dépense sera financée par emprunts;

Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2018 ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins ;

**PREND POUR INFORMATION :**

La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 27 mars 2018 d'approuver la commande de câbles fibres et UTP ainsi que de 2 pc portables et accessoires pour le service informatique, de 5 pc fixes et de 10 HUB USB pour le service population, de 2 pc pour la bibliothèque néerlandophone, de 1 pc portable pour la maîtrise des processus et de 1 projecteur mobile pour le PPU auprès des (divers) adjudicataires de la centrale de marché du CIRB à laquelle la commune a adhéré.

La dépense de 38 516,88€ TVAC sera imputée à l'article 139/742-53/26 du budget extraordinaire 2018 et financée par emprunts.

**DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 15 aangevuld met de uitvoeringsbesluiten het KB plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 15 juli 2011, het KB tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 en met de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake

overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten;  
Gelet op de wet van 17 juni 2016 – in het bijzonder artikel 47 - inzake  
overheidsopdrachten aangevuld met de uitvoeringsbesluiten zijnde het KB van 18 april 2017  
plaatsing overheidsopdrachten, het KB tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de  
overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 zoals  
gewijzigd bij het KB van 22 juni 2017 en met de wet van 17 juni 2013 betreffende de  
motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde  
opdrachten voor werken, leveringen en diensten zoals gewijzigd bij wet van 16 februari 2017 ;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op  
de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest;  
Gelet op de beslissing van 27 maart 2018 van het College van Burgemeester en  
Schepenen om verschillende bestellingen te plaatsen bij de diverse aannemers van de door de  
CIBG afgesloten opdrachtcentrale waarbij de gemeente is aangesloten ;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen ;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone  
begroting van 2018;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

**NEEMT KENNIS VAN :**

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 27 maart 2018 om de  
bestelling van vezel en UTP kabels en 2 laptop en toebehoren voor de departement  
informatica, 5 computers en 10 USB HUB voor de departement bevolking, 2 computers voor de  
Nederlandstalige bibliotheek, 1 laptop voor de Procesbeheer en 1 mobiele projector voor de  
PvS bij de (diverse) aannemers van de door de CIBG afgesloten opdrachtcentrale waarbij de  
gemeente is aangesloten goed te keuren.

De uitgave van 38 516,88€ BTWI zal geboekt worden op artikel 139/742-53/26 van de  
buitengewone begroting 2018 en gefinancierd worden door leningen.

**SP 41.- Informatique - Upgrade de la ligne des sites distants de 100MB vers 1000MB  
auprès d'Irisnet, adjudicataire de la centrale de marché du CIRB - pour information -  
== Informatica - Upgrade van de lijn van de externe locaties van 100 MB tot 1000 MB  
bij Irisnet, aannemer van de opdrachtcentrale van het CIBG - ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van  
stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment son article 15 - relative aux marchés publics et à certains  
marchés de travaux, de fournitures et de services complétée par l'AR du 15 juillet 2011 relatif à  
la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et l'AR du 14 janvier 2013  
établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et par la loi du 17 juin 2013  
relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics  
et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la  
Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 10 avril 2018 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant l'upgrade  
de la ligne des sites distants de 100MB vers 1000MB auprès d'Irisnet, adjudicataire de la  
centrale de marché du CIRB à laquelle la commune a adhéré ;  
Considérant que la dépense sera financée par emprunts;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire  
pour 2018 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins ;

**PREND POUR INFORMATION :**

La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 10 avril 2018 d'approuver l'upgrade de  
la ligne des sites distants de 100MB vers 1000MB auprès d'Irisnet, adjudicataire de la centrale  
de marché du CIRB à laquelle la commune a adhéré.

La dépense de 1488,3€ TVAC sera imputée à l'article 139/742-53/26 du budget extraordinaire  
2018 et financée par emprunts.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet ;  
Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken,  
leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 15 aangevuld met de  
uitvoeringsbesluiten zijnde het KB plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren  
van 15 juli 2011, het KB tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de  
overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 en met

de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest;  
Gelet op de beslissing van 10 april 2018 van het College van Burgemeester en Schepenen om de upgrade van de lijn van afstand van 100 MB tot 1000 MB te plaatsen bij Irisnet, aannemer van de door de CIBG afgesloten opdrachtcentrale waarbij de gemeente is aangesloten;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2018;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

**NEEMT KENNIS VAN :**

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 april 2018 om de upgrade van de lijn van afstand van 100 MB tot 1000 MB bij Irisnet, aannemer van de door de CIBG afgesloten opdrachtcentrale waarbij de gemeente is aangesloten goed te keuren.  
De uitgave van 1488,3€ BTWI zal geboekt worden op artikel 139/742-53/26 van de buitengewone begroting 2018 en gefinancierd worden door leningen.

**SP 42.- Service Maîtrise des processus - Marché public de services pour des prestations de maintenance , de support et de développement sur le framework APPY - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché- pour approbation --  
Dienst Processenbeheer - Overheidsopdracht voor diensten met het oog op onderhoud , bijstand en ontwikkeling op het framework APPY - Keuze van de procedure en vaststelling van de voorwaarden van de overheidsopdracht - ter goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 234 §1 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 17 juin 2016 - notamment son article 42, §1er, 1° d - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics modifié par l'arrêté royal du 22 juin 2017 ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Considérant que le marché public de services pour des prestations de maintenance , de support et de développement sur le framework APPY sera passé sur base de l'article 42 §1 1°d de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics suivant les conditions décrites dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2018/013 suivant la consultation du seul opérateur économique capable pour des raisons techniques de fournir les services souhaités , étant Monsieur Gaëtan Delannay faisant commerce sous le nom GeezTeem.  
Considérant que Monsieur Gaëtan Delannay faisant commerce sous le nom GeezTeem a précédemment développé les différentes applications à la demande de et en fonction des besoins spécifiques de l'administration. Les logiciels développés sont basés sur un framework appelé APPY . Toute nouvelle demande exprimée par l'administration doit impérativement prendre en considération les spécificités de ces développements antérieurs. A la connaissance de l'Administration aucun autre opérateur économique que Monsieur Gaëtan Delannay faisant commerce sous le nom GeezTeem n'utilise ce framework pour des développements similaires.  
Considérant qu'il n'est donc pas possible de mettre en concurrence les services demandés pour des raisons techniques évoquées .  
Considérant que pour ces mêmes raisons techniques évoquées le seul opérateur économique capable de fournir les services souhaités est Monsieur Gaëtan Delannay faisant commerce sous le nom GeezTeem .  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire et ordinaire pour 2018 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins ;

**Décide :**

De passer le marché public de services fractionné en 1 tranche ferme et 3 tranches conditionnelles pour des prestations de maintenance , de support et de développement sur le framework APPY sur base de l'article 42 §1 1°d de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics suivant les conditions décrites dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2018/013 suivant la consultation du seul opérateur économique capable pour

des raisons techniques de fournir les services souhaités , étant Monsieur Gaëtan Delannay faisant commerce sous le nom GeezTeem.  
La dépense annuelle , estimée à 44.000,- € tvai sera ventilée comme suite :  
9.000 € tvai pour les services de maintenance, support et helpdesk sur l'AB 133/124-06/013 à financer par fonds propres;  
35.000 € tvai pour les services de développements sur l'AB 139/742 53/013 à financer par emprunts

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 234 §1 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder artikel 42, §1er, 1° d - betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken gewijzigd bij het Koninklijk Besluit van 22 juni 2017 ;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest ;  
Overwegende dat de overheidsopdracht voor diensten met het oog op onderhoud , bijstand en ontwikkeling op het framework APPY zal worden geplaatst mits onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking op grond van artikel 42 §1 1°d van de Wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten , volgens de voorwaarden van het bestek SCHA/EQUIP/2018/013 ingevolge raadpleging van de enige ondernemer bij machte om technische redenen de gewenste diensten te verrichten zijn de Heer Gaëtan Delannay handeldrijvend onder de benaming GeezTeem.  
Overwegende dat Heer Gaëtan Delannay handeldrijvend onder de benaming GeezTeem eerder de diverse toepassingen op vraag van en volgens de specifieke behoeften van de administratie heeft ontwikkeld . De ontwikkelde software is gebaseerd op een framework genoemd APPY . Elke nieuwe aanvraag van de gemeente moet verplicht met de specificiteit van de voorgaande ontwikkelingen rekening houden . Bij weten van de administratie maakt geen enkele andere ondernemer dan de Heer Gaëtan Delannay handeldrijvend onder de benaming GeezTeem gebruik van dergelijk framework voor gelijkaardige ontwikkelingen.  
Overwegende dat voor de gevraagde diensten om voormelde technische redenen elke mededinging ontbreekt .  
Overwegende dat wegens dezelfde voormelde technische redenen de enige ondernemer bij machte de gewenste diensten te leveren de Heer Gaëtan Delannay handeldrijvend onder de benaming GeezTeem is .  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone en de gewone begroting van 2018;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;  
**Beslist :**  
De overheidsopdracht voor diensten opgesplitst in 1 vast gedeelte en 3 voorwaardelijke gedeeltes met het oog op onderhoud , bijstand en ontwikkeling op het framework APPY te plaatsen mits onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking op grond van artikel 42 §1 1°d van de Wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten , volgens de voorwaarden van het bestek SCHA/EQUIP/2018/013 ingevolge raadpleging van de enige ondernemer bij machte om technische redenen de gewenste diensten te verrichten zijn de Heer Gaëtan Delannay handeldrijvend onder de benaming GeezTeem.  
De jaarlijkse uitgave, geschat op 44.000,- € BTW inbegrepen, zal als volgt geboekt worden :  
9.000 € btwi voor de diensten van onderhoud , bijstand en helpdesk op 133/124-06/013 te financieren door eigen middelen ;  
35.000€ btwi voor de diensten van ontwikkeling op 139/742 53/013 te financieren door leningen;

#### **Urbanisme == Stedenbouw**

**SP 43.- Aff. c/ la Région de Bruxelles-Capitale – Recours en annulation devant le Conseil d'Etat contre la décision du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale d'octroyer, sur recours, le permis d'urbanisme demandé pour un bien sis rue Eugène**



**Demolder, 110 -- Geding t/ het Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Verzoek tot nietigverklaring bij de Raad van State tegen het Besluit van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest dat de stedenbouwkundige vergunning afgeleverd heeft, in beroep, voor een gebouw gelegen in de Eugène Demolderstraat, 110**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 123-8° et 270 de la nouvelle loi communale ;

Considérant la décision du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale qui octroie le permis d'urbanisme susvisé ;

Considérant que ce permis d'urbanisme ne répond pas aux exigences de la commune ;

Que la Commune souhaite introduire devant le Conseil d'Etat un recours en annulation de la décision accordant le permis d'urbanisme ;

Considérant que l'autorisation du Conseil communal est requise à cet effet (art. 270 nouvelle loi communale) ;

DECIDE :

Le Collège des Bourgmestre et Echevins est **autorisé à introduire un recours en annulation** devant le Conseil d'Etat dans l'affaire susvisée

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 123-8° en 270 van de Nieuwe Gemeentewet ;

Overwegende de beslissing van de Gemachtigde ambtenaar van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest tot aflevering van de hierbovenvermelde stedenbouwkundige vergunning ;

Overwegende dat deze stedenbouwkundige vergunning niet met de eisen van de gemeente overeenstemt ;

Dat de Gemeente een beroep tot nietigverklaring van de beslissing tot toekenning van de stedenbouwkundige vergunning bij de Raad van State wenst in te stellen ;

Overwegende dat de toelating van de Gemeenteraad hiervoor vereist is (art. 270 nieuwe Gemeentewet) ;

BESLIST :

Het College van Burgemeester en Schepenen is **gemachtigd om een beroep tot nietigverklaring bij de Raad van State** in te stellen in de hierbovenvermelde zaak.

**SP 44.- Aff. c/ la Région de Bruxelles-Capitale – Recours en annulation devant le Conseil d'Etat contre la décision du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale d'octroyer, sur recours, le permis d'urbanisme demandé pour un bien sis rue Royale Sainte-Marie, 34 -- Geding t/ het Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Verzoek tot nietigverklaring bij de Raad van State tegen het Besluit van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest dat de stedenbouwkundige vergunning afgeleverd heeft, in beroep, voor een gebouw gelegen in de Koninklijke Sint-Mariastraat, 34**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 123-8° et 270 de la nouvelle loi communale ;

Considérant la décision du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale qui octroie le permis d'urbanisme susvisé ;

Considérant que ce permis d'urbanisme ne répond pas aux exigences de la commune ;

Que la Commune souhaite introduire devant le Conseil d'Etat un recours en annulation de la décision accordant le permis d'urbanisme ;

Considérant que l'autorisation du Conseil communal est requise à cet effet (art. 270 nouvelle loi communale) ;

DECIDE :

Le Collège des Bourgmestre et Echevins est **autorisé à introduire un recours en annulation** devant le Conseil d'Etat dans l'affaire susvisée.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 123-8° en 270 van de Nieuwe Gemeentewet ;

Overwegende de beslissing van de Gemachtigde ambtenaar van het Brussels Hoofdstedelijk

Gewest tot aflevering van de hierbovenvermelde stedenbouwkundige vergunning ;  
Overwegende dat deze stedenbouwkundige vergunning niet met de eisen van de gemeente overeenstemt ;  
Dat de Gemeente een beroep tot nietigverklaring van de beslissing tot toekenning van de stedenbouwkundige vergunning bij de Raad van State wenst in te stellen ;  
Overwegende dat de toelating van de Gemeenteraad hiervoor vereist is (art. 270 nieuwe Gemeentewet) ;  
BESLIST :  
Het College van Burgemeester en Schepenen is **gemachtigd om een beroep tot nietigverklaring bij de Raad van State** in te stellen in de hierbovenvermelde zaak.

SERVICES COMMUNAUX SPÉCIFIQUES -- SPECIFIEKE DIENSTEN VOOR DE BEVOLKING

Sports -- Sport

**SP 45.- Convention annuelle entre la Commune et l'ASBL Sports Schaerbeekois - Approbation -- Jaarlijkse overeenkomst tussen de Gemeente en de VZW Sports Schaerbeekois - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;  
Vu la Loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains subsides;  
Vu la délibération du Conseil communal du 28 septembre 2014 adoptant le règlement relatif à l'octroi, l'emploi et le contrôle de subventions communales;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins du 17 avril 2018;  
DECIDE :  
d'approuver la convention liant la Commune et l'ASBL "Sports schaerbeekois"

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het gebruik van sommige toelagen;  
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 28 september 2014 goedkeurend het reglement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen,  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 april 2018;  
BESLIST :  
de overeenkomst tussen de gemeente en de VZW "Sports schaerbeekois" goed te keuren;

Economie – Emploi -- Economie – Arbeidsbemiddeling

**SP 46.- Proposition de convention de partenariat avec la SCRL Backstage Brussels -- Partnerovereenkomst-voorstel tussen de Gemeente Schaarbeek en Backstage Brussels scrl**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;  
Vu la Loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains subsides;  
Vu la délibération du Conseil communal du 28 mars 2018 adoptant le règlement relatif à l'octroi, l'emploi et le contrôle de subventions communales;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins du 17 avril 2018 ;  
Approuve : la proposition de convention de partenariat avec la Backstage Brussels scrl

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het gebruik van sommige toelagen;  
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 28 maart 2018 goedkeurend het règlement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen, Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 april 2018;  
GOEDKEURT : het conventie-voorstel goedkeuren tussen de Gemeente Schaarbeek en Backstage Brussels scr1

**Bibliothèque néerlandophone -- Nederlandstalig Bibliotheek**  
**SP 47.- Service Bibliothèque Néerlandophone - adaptation du règlement d'utilisateurs --**  
**Dienst Nederlandstalige Bibliotheek - aanpassing van het gebruikersreglement**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les développements dans la bibliothèque depuis l'entrée en vigueur du règlement d'utilisateurs de 1 janvier 2015;  
Vu les propositions à l'adaptation du règlement qui ont été soumises, discutées et approuvées par la Bibliotheekcommissie en scéance du 27 novembre 2017;  
Vu la décision du 3 avril 2018 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant les adaptations au règlement d'utilisateurs;  
DECIDE :  
Le règlement d'utilisateurs adapté est approuvé et entrera en vigueur à partir du 1 mai 2018.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de ontwikkelingen in de bibliotheek sinds de invoering van het vorige gebruikersreglement van 1 januari 2015;  
Gelet op de voorstellen tot aanpassing van het règlement die werden voorgelegd, besproken en goedgekeurd in de Bibliotheekcommissie in zitting van 27 november 2017;  
Gelet op de goedkeuring door het College van deze aanpassingen van het règlement in zitting van 3 april 2017;  
BESLIST :  
Het aangepaste règlement wordt goedgekeurd en gaat van kracht met ingang van 1 mei 2018.

SECRÉTAIRE COMMUNAL -- GEMEENTESCRETARIS

**Assemblées -- Vergaderingen**

**SP 66.- La création d'une nouvelle ligne de NOCTIS sur le territoire de Schaarbeek -- De oprichting van een nieuwe lijn NOCTIS op het grondgebied van Schaarbeek**

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.  
Ce point a été reporté. -- Dit punt wordt uitgesteld.

LE CONSEIL COMMUNAL

Le conseil communal,

Vu la mise en place par la STIB en 2007 d'un réseau de bus nocturne – NOCTIS - reliant le centre de Bruxelles à sa périphérie interne toutes les nuits, du vendredi au samedi et du samedi au dimanche entre 00h15 et 03h00 du matin ;

Vu le plan régional de mobilité IRIS2 approuvé en 2010, qui visait à promouvoir les modes de transports alternatifs à la voiture sur le territoire de la Région bruxelloise ;

Considérant la restructuration du réseau NOCTIS depuis 2010 et notamment la suppression de la ligne N03 ;

Considérant que la commune de Schaarbeek connaît une croissance continue de sa population et, qu'avec plus de 133.000 habitants, Schaarbeek est la 2<sup>ème</sup> commune la plus peuplée de la Région bruxelloise ;

Considérant qu'avec un territoire de 8,14 Km<sup>2</sup>, Schaarbeek est la 6<sup>ème</sup> commune en termes de superficie ;

Considérant que les lignes de NOCTIS actuelles sur le territoire de la commune – ainsi que sur le territoire de la Région bruxelloise dans son ensemble - sont très inégalement réparties et que l'absence de desserte de nuit contribue au cloisonnement de Schaerbeek ;

Considérant qu'une ligne de NOCTIS supplémentaire permettra le désenclavement de nombreux quartiers et offrira un moyen de transport décent aux personnes n'ayant pas les ressources pour avoir un accès à une autre offre de mobilité ;

Le Conseil communal demande à la STIB et à la Région bruxelloise

- La création d'une nouvelle ligne de NOCTIS entre la Bourse – point de départ de l'ensemble du réseau – et Schaerbeek Gare suivant le tracé du Tram 92 ;
- La mise en place 6 nouveaux arrêts NOCTIS – Eglise St-Servais; Pogge ; Eenens Verboeckoven ; Prince. Elisabeth ; Schaerbeek Gare.

#### **SP 67.- Modifications des statuts de l'académie l'intercommunale de Musique -- Wijzigingen van de statuten van de Intercommunale de Musique van de Academie**

##### DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.  
Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

##### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité.*

Vu la Nouvelle Loi Communale et notamment ses articles 117,120§2 et 123;

Vu les statuts de l'Académie intercommunale de Musique de Schaerbeek/Saint-Josse-ten-Noode;

Vu la dernière modification de statuts du 16.01.17 publiée au Moniteur belge

Vu la volonté de l'Académie intercommunale de Musique de Schaerbeek/Saint-Josse-ten-Noode de modifier et de faire approuver les statuts par le Conseil communal conformément à l'article 23 des statuts;

Vu la délibération du Conseil communal du 28 janvier 2015 portant sur la désignation de mme Jodogne la Commune au sein du du Conseil d'Administration de l'Académie Intercommunale de Musique de Schaerbeek/Saint-Josse-ten-Noode;

Vu la lettre de démission de Madame Jodogne , datée du 3 octobre 2017, comme membre de l'Assemblée générale et du Conseil d'Administration de l'Académie de Musique de Schaerbeek/Saint-Josse-ten-Noode en tant que délégué désigné par le Conseil;

DECIDE

d'approuver la modification des statuts approuvé lors de la séance du Collège du 24.04.18

ET

de désigner mme LORENZINO au sein de l'Assemblée générale et du Conseil d'Administration de l'Académie de Musique de Schaerbeek/Saint-Josse-ten-Noode

##### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.*

Gelet op de Nieuwe Gemeentewet en in het bijzonder haar artikelen 117, 120§2 en 123;

Gelet op de statuten van de intercommunale Academie voor Muziek van Schaerbeek/Sint-Josse-ten-Node;

Gelet de laatste wijzigingen van de statuten van 16.01.17 in het Staatsblad;

Gelet op de bereidwilligheid van de intercommunale Academie voor Muziek van Schaerbeek/Sint-Josse-ten-Node om de statuten te wijzigen en te laten goedkeuren door de Gemeenteraad in overeenstemming met artikel 23 van de statuten;

Gelet op het raadsbesluit van 28 januari 2015 bij dewelke mevrouw

Jodogne binnen het Raadsbestuur van de intercommunale Academie voor Muziek van Schaerbeek/Sint-Josse-ten-Node aangeduid werd;

Gelet op de brief van mevrouw Jodogne van 3 oktober, waarbij zij haar ontslag indient als lid van de Raad van Bestuur en van de Algemene Vergaderingen aangeduid door de gemeenteraad als afgevaardigde;

BESLUIT

de wijziging van de statuten, goedgekeurd door het College in zitting van 24.04.2018, goed te keuren

EN

mevrouw LORENZINO aan te duiden als lid van de Raad van Bestuur en van de Algemene Vergaderingen bij de intercommunale Academie voor Muziek van Schaerbeek/Sint-Josse-ten-Node.

#### **SP 68.- Point inscrit à la demande de M. Axel Bernard, conseiller communal -**

**Condamnation de l'opérateur télécoms Orange pour le refus de placement d'antennes téléphoniques. -- Punt ingeschreven op vraag van dhr Axel Bernard, gemeenteraadslid - Veroordeling van de telecomoperator Orange voor de weigering van de plaatsing van antennes van de telefoon.**

INFRASTRUCTURES -- INFRASTRUCTUUR

Architecture et Bâtiments -- Architectuur en gebouwen

**SP 69.- La Lustrerie (rue des Palais 153) - Problème d'humidité par condensation dans la cave, installation d'une ventilation - Procédure de passation, conditions du marché de travaux - pour information -- La Lustrerie (Paleisstraat 153) - Vochtproblemen door condensatie in de kelder, plaatsing van een ventilatie- Plaatsingsprocedure, voorwaarden van de opdracht van werken - ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen. Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 92 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;  
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;  
Vu les importants problèmes d'humidité par condensation dans la cave de l'asbl La Lustrerie, rue des Palais 153;  
Considérant que la cause en serait vraisemblablement le confinement d'une pièce enterrée et mal aérée;  
Considérant qu'il convient d'apporter le support d'une ventilation mécanique adaptée;  
Considérant que trois sociétés ont été consultées à cette fin;  
Vu les trois offres reçues,  
Considérant que l'offre la plus intéressante est de 2.420,00 €;  
Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 24 avril 2018 qui décide:

1. d'arrêter la procédure de passation et fixer les conditions du marché: procédure de marché à faible montant avec consultation de trois firmes spécialisées.
2. d'engager la dépense de 2.420,00 € TVAC à l'article 124/724-60/-51 du budget extraordinaire 2018.
3. de financer la dépense par emprunt.

**PREND POUR INFORMATION**

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 92 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;  
Gelet op belangrijke vochtproblemen, te wijten aan condensatie, in de kelder van de vzw La Lustrerie, Paleisstraat 153 ;  
Overwegende dat hier hoogstwaarschijnlijk condensatie optreedt, omdat het gaat om een geïsoleerd, ondergronds, slecht verlucht vertrek;  
Overwegende dat hieraan kan worden verholpen met een aangepaste mechanische ventilatie;  
Overwegende dat drie ondernemingen hiertoe werden geraadpleegd;  
Gelet op de drie ontvangen offertes;  
Overwegende dat de voordeligste offerte 2.420,00 € bedraagt;  
Gelet op het collegebesluit van 24 april 2018, houdende :

1. vaststelling van de plaatsingsprocedure en van de voorwaarden van de opdracht : overheidsopdracht van beperkte waarde, met raadpleging van drie gespecialiseerde ondernemingen.
  4. vastlegging van de uitgave van 2.420,00 € BTW inbegrepen, op artikel 124/724-60/-/51 van de buitengewone begroting over 2018.
  5. financiering van de uitgave met een lening.
- NEEMT TER INFORMATIE  
voormeld collegebesluit

#### **Equipement -- Uitrusting**

**SP 70.- Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par factures acceptées - pour information -- Aankoop van diverse leveringen en/of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten - Overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur - ter informatie**

#### **DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD**

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.  
Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la Nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 92 - relative aux marchés publics  
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 - notamment ses articles 6, 7 et 124 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics modifié par l'arrêté royal du 22 juin 2017;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 24 avril 2018 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions des marchés ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » ;  
Considérant que les dépenses seront financées par emprunts et subsides;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2018 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;  
PREND POUR INFORMATION :  
La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 24 avril 2018 de passer des marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée, ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » selon la liste suivante :

BC	Article budgétaire	Type financement	Service concerné	Objet	Montant TVAC	Adjudicataire
1019	700/744-51/14	Subsides	IP	Oriflamm es	2061,6	Bizprint
1031	421/744-51/14	Subsides	Voirie	Filets	1566,95	Belurba

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet overheidsopdrachten van 17 juni 2016 - in het bijzonder artikel 92 ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 18 april 2017 meerbepaald artikelen 6, 7 en 124 ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 zoals gewijzigd bij het KB van 22 juni 2017;  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 24 april 2018 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdrachten met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen / diensten die beantwoorden aan de behoeften van de

diensten" ;

Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen en toelagen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2018;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT KENNIS VAN :

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 24 april 2018 om overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur , met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen en / of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" te plaatsen , volgens de volgende lijst :

BB	Begrotingsart ikel	Soort financiering	Betrokken dienst	Voorwerp van de uitgave	Bedrag BTWI	Opdracht emer
1019	700/744-51/14	Leeningen	IP	Oriflammes	2061,6	Bizprint
1031	421/744-51/14	Leeningen	Wegen	Filets	1566,95	Belurba

## SERVICES ORDINAIRES À LA POPULATION -- GEWONE DIENSTEN VOOR DE BEVOLKING

### **SP 71.- Règlement relatif aux prestations exceptionnelles effectuées dans le cadre de l'organisation des élections - Approbation -- Reglement betreffende de uren gepresteerd in het kader van de organisatie van de verkiezingen - Goedkeuring**

#### DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.  
Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. Un membre n'a pas voté*

Vu la Nouvelle loi communale,

Vu le code électoral,

Vu la législation et les circulaires des différents niveaux de pouvoirs concernant les élections,

Vu l'ensemble des règlements applicables au personnel communal constituant leur statut administratif et pécuniaire,

Considérant que l'organisation des élections entraîne un nombre d'heures à prester en dehors des heures normales de bureau et sort du cadre du travail normal du personnel communal,

Considérant que le travail à effectuer n'est pas en rapport immédiat avec la position de l'agent au sein de l'administration et que dès lors un règlement unique doit être appliqué à l'ensemble des personnes travaillant dans ce cadre,

Considérant que le présent règlement est d'application lors de toutes les élections ordinaires et extraordinaires, moyennant dans ce cas des modifications de délais,

Considérant que l'administration se charge d'une part de l'organisation pratique des élections et d'autre part de mettre à disposition du président du bureau principal du personnel communal chargé de l'aider à la bonne exécution des tâches propres au bureau principal,

Considérant que le présent règlement s'applique à l'ensemble du personnel communal (statutaire ou contractuel) mis à disposition soit du bureau principal soit du bureau des élections et qu'il n'y a pas lieu de faire une distinction entre membres du personnel communal quelle que soit leur fonction dans le cadre des élections,

Considérant que lors des élections non-communales, selon la législation en vigueur, la rétribution des membres du bureau principal ne dépend pas du Collège, les frais ainsi générés étant mutualisés entre les communes bruxelloises proportionnellement à leur nombre d'électeurs,

Considérant que lors des élections communales, selon la législation en vigueur, la rétribution des membres du bureau principal et des bureaux de vote dépend du Collège, les membres de ces bureaux seront rémunérés uniquement sur base de jetons de présence,

Sur proposition du collège des Bourgmestre et Echevins

ARRETE

le règlement relatif aux prestations exceptionnelles effectuées dans le cadre de l'organisation des élections comme suit :

#### Article 1<sup>er</sup>

Dans le cadre de l'organisation des élections, du personnel communal sera mis à disposition du président du bureau principal, sous la responsabilité d'un chef de groupe "bureau principal" et d'un chef de groupe adjoint "bureau principal". Le nombre de personnes mises à disposition et le nombre d'heures à prester seront déterminés d'un commun accord avec le président du bureau principal sur base des charges qui seront assumées par le bureau principal. Le service des élections présentera la liste des personnes concernées au collège en même temps que celle des personnes travaillant pour le service des élections.

En cas de force majeure, le chef de groupe "bureau principal" ou le chef de groupe adjoint "bureau principal" prendront toute décision nécessaire pour le remplacement d'une personne de cette liste qui ne pourrait exercer ses fonctions.

#### Article 2

Ce règlement s'applique à tous les agents contractuels ou statutaires, quel que soit leur grade, en service auprès de l'administration communale de Schaerbeek qui, dans le cadre des élections, prestent des heures supplémentaires auprès du service « élections » ou du bureau principal.

Ce règlement s'applique également aux concierges des écoles communales ou non dans lesquelles un centre de vote sera organisé mais uniquement pour le week-end des élections. Les membres du personnel participant à l'organisation des élections seront tous considérés pour ces tâches comme du personnel d'exécution, même si en d'autres temps ils exercent des fonctions de direction.

#### Article 3

Les agents communaux seront informés via une note de service environ 5 mois avant les élections de l'ouverture des inscriptions à ces fonctions.

Tous les agents communaux peuvent présenter leur candidature par écrit (courrier ou mail) au plus tard 4 mois avant les élections auprès du service des élections.

En fonction des places disponibles, le service « Elections » déterminera le nombre et les personnes conviées à travailler durant la période électorale.

Si le nombre de volontaires est supérieur au nombre de places disponibles, le service des élections procédera à un tirage au sort en respectant dans la mesure du possible la proportion suivante: 80% des places disponibles seront tirées au sort parmi les personnes ayant déjà exercé la fonction précédemment et 20% des places attribuées par tirage au sort à des personnes n'ayant pas encore exercé la fonction. Le personnel prestant à temps réduit pour raison médicale ou sur base de travail léger sera d'office exclu des candidats au travail durant le week-end des élections.

En cas d'un nombre insuffisant de volontaire, le responsable du groupe de projet « élections » proposera au Collège la réquisition de membres du personnel.

Le Collège ratifiera la liste des membres du personnel ainsi désignés. En cas de désistement ou de force majeure, le responsable du projet « élections » assurera le remplacement de la personne concernée par une personne extraite de la liste des candidatures non retenues dans un premier temps.

Le nombre de personnes reprises sur la liste ratifiée par le Collège sera le nombre maximum de personnes autorisées à travailler pour les élections.

Le service des Elections informe par écrit les demandeurs au plus tard 2 mois avant les élections de leur désignation et de l'horaire de travail à prester.

#### Article 4

En dehors du personnel réquisitionné ou des concierges des écoles, l'agent qui n'assiste pas aux dernières réunions préparatoires indispensables au bon déroulement des opérations électorales au cours de la semaine qui précède les élections, ne sera pas autorisé à exercer ses fonctions durant le week-end des élections pour éviter d'en compromettre le déroulement.

#### Article 5

L'ensemble des prestations et des compensations reprises dans ce règlement seront soumises à une tarification forfaitaire indépendante des grades ou tâches de l'agent communal dans sa prestation normale pour l'administration communale. Les concierges des écoles non-communales réquisitionnées par le bureau des élections auront une rémunération établie sur base du même taux horaire.

Sur proposition des services ordinaires à la population et sur base d'une évaluation budgétaire établie par le bureau des élections, le Collège fixe le taux de rémunération horaire, 6 mois avant la date des élections ou dans les plus brefs délais.

#### Article 6

Les heures prestées dans le cadre des élections ouvriront uniquement un droit à des rémunérations (pas de récupération), les heures prestées seront payées sur base de heure pour heure sans compensation (pas d'application de l'article 17 du règlement de travail sur les prestations du soir et de week-end). Les membres du personnel ayant presté les deux jours complets d'un même week-end (à raison de minimum 7h30 par jour) se verront octroyer un jour de récupération à prendre OBLIGATOIREMENT dans le courant de la semaine qui suit ledit week-end.

Les membres du personnel qui assurent une garde à domicile durant le week-end des élections ou le week-end de dépôt des listes se verront attribuer un forfait de 2 heures, par jour presté, cumulables

Les concierges des bâtiments communaux ou non réquisitionnés durant le week-end des élections se verront attribuer un forfait de 15h. Les concierges des bâtiments communaux se verront également attribués un jour (7h30) de congé compensatoire.

#### Article 7

A la demande du chef de service, en accord avec le bureau des élections, une dérogation à la présente pourra être accordée, autorisant la récupération totale de l'ensemble de ces heures. Cette demande devra être adressée par écrit au bureau des élections.

#### Article 8

Pour chaque agent travaillant, il sera établi une fiche de travail selon le modèle en annexe.



Les paiements des agents communaux seront assurés dans les 3 mois qui suivent les élections et seront soumis à cotisations sociales et à précompte professionnel selon les règles en vigueur s'il y a lieu.

#### Article 9

L'ensemble des charges liées à l'organisation des élections, sous la responsabilité de deux chefs de projet généraux choisis parmi les directeurs et d'un chef de projet "élections", à savoir le/la directeur/trice adjoint(e) population ou un chef de projet engagé à cet effet, sera répartie sur 6 groupes de travail (Infrastructure, population - liste des électeurs, Affichage, Bureau principal, population - week-end des élections, secrétariat des assemblées). Chaque groupe de travail aura à sa tête un chef de groupe et un chef de groupe adjoint.

Une prime dont le montant forfaitaire brut non indexé est fixé à 1000 euros, sera accordée aux deux chefs de projets généraux, au chef de projet "élections" s'il n'est pas engagé uniquement à cet effet, ainsi qu'aux chefs de groupe et chefs de groupe adjoints. Ce montant variera de la manière prévue par les dispositions légales organisant un régime de liaison des rémunérations dans le secteur public à l'indice des prix à la consommation. Il est lié à l'indice pivot 138,01.

#### Article 10

Dans le cadre du suivi des désignations des membres des bureaux de vote et pour assurer une bonne coordination entre le bureau principal et le service des élections, le rôle du président du bureau principal est primordial. Celui-ci n'est pas couvert par les jetons de présence des vacances préliminaires. Dès lors, une rémunération complémentaire couvrant au minimum 2 séances de 2 heures à prester durant les 8 dernières semaines avant la date des élections seront également prévues à son intention sur base de ce règlement. Selon les termes repris dans la réponse à une question parlementaire concernant le défraiement pour le travail lié aux fonctions officielles dans le cadre des élections, ces montants sont exemptés de charge sociale et fiscale.

### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. Een lid heeft niet gestemd*

Gezien nieuwe gemeentewet,

Gezien de kieswet,

Gezien de wetgeving en de omzendbrieven van de verschillende bevoegdheden met betrekking tot de verkiezingen,

Gezien het geheel van reglementen van toepassing op het gemeentepersoneel dat hun administratief en financieel statuut omvat,

Overwegende dat de organisatie van de verkiezingen leidt tot een aantal gepresteerde uren buiten het normale uurrooster en afwijkt van het normale werkkader van het gemeentepersoneel,

Overwegende dat de uit te voeren taken niet in relatie staan met de functie van het personeelslid binnen de administratie, waaruit volgt dat er een apart reglement toegepast moet worden op alle medewerkers binnen dit kader,

Overwegende dat dit reglement van toepassing is op alle gewone en buitengewone verkiezingen, wat aanpassingen in de termijnen teweegbrengt,

Overwegende dat het huidig reglement van toepassing is op het gemeentepersoneel (statutair en contractueel) dat ter beschikking gesteld is door enerzijds het hoofdbureau of anderzijds van het kiesbureau en dat er geen onderscheid gemaakt mag worden tussen het gemeentepersoneel welke hun functie ook mag zijn in het kader van de verkiezingen.

Overwegende dat in geval van niet-gemeentelijke verkiezingen, volgens de geldende wetgeving, de vergoeding van de leden van het hoofdkantoor niet afhangt is van het College, de gemaakte kosten gedeeld worden door de Brusselse gemeenten en in verhouding staan tot hun aantal kiezers,

Overwegende dat tijdens de gemeenteverkiezingen, volgens de geldende wettelijke regeling, de verdiensten van de leden van het hoofdbureau en van de stembureaus afhangt van het College, de leden van deze bureaus zullen enkel vergoed worden op basis van zitpenningen. Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen

**BESLIST**

om het reglement betreffende de uren gepresteerd in kader van de organisatie van de verkiezingen als volgt vast te stellen :

#### Artikel 1

In het kader van de organisatie van de verkiezingen zal er gemeentepersoneel ter beschikking gesteld worden van de voorzitter van het hoofdbureau, onder de verantwoordelijkheid van de groepschef "hoofdbureau" en van een adjunct groepschef « hoofdbureau ». Het aantal personen dat ter beschikking gesteld wordt en het aantal te presteren uren zullen bepaald worden in onderling akkoord met de voorzitter van het hoofdbureau op basis van de door het hoofdbureau opgenomen taken. Het kiesbureau zal aan het College de lijst voorleggen van de betrokken personen terzelfdertijd van de lijst van de personen die voor het kiesbureau werken.

In geval van overmacht, zal de groepschef "hoofdbureau" of de adjunct groepschef "hoofdbureau" elke nodige beslissing nemen voor de vervanging van de persoon van deze lijst die zijn functies niet zou kunnen uitvoeren.

#### Artikel 2

Dit reglement is van toepassing op alle contractuele of statutaire personeelsleden die, wat hun graad ook moge zijn binnen de gemeenteadministratie van Schaarbeek, in het kader van de verkiezingen overuren presteren binnen de dienst 'Verkiezingen' of het hoofdbureau. Dit reglement is eveneens van toepassing op de conciërges van de gemeentescholen waarin een kiesbureau opgericht wordt, maar enkel tijdens het weekend van de verkiezingen. Alle aan de organisatie van de verkiezingen deelnemende personeelsleden worden voor deze opdracht beschouwd als uitvoerend personeel, ook al hebben ze tijdens andere tijden leidinggevende functies.

#### Artikel 3

De gemeenteambtenaren worden via een dienstnota ongeveer 5 maand voor de verkiezingen geïnformeerd over de aanvang van de inschrijvingen voor deze functies.

Alle personeelsleden kunnen zich tot 4 maand voor de verkiezingen schriftelijk (via brief of mail) kandidaat stellen bij de dienst 'Verkiezingen'.

In functie van het aantal beschikbare plaatsen zal de dienst 'Verkiezingen' bepalen hoeveel en welke personen uitgenodigd worden om te werken tijdens het weekend van de verkiezingen.

Indien het aantal vrijwilligers groter is dan het aantal beschikbare plaatsen, zal de dienst 'Verkiezingen' een willekeurige trekking uitvoeren in die mate dat 80 % van de beschikbare plaatsen toegekend wordt aan diegenen die eerder al werkten voor de verkiezingen en 20 % van de plaatsen aan diegenen die nooit eerder werkten in het kader van de verkiezingen.

Personeelsleden die omwille van medische redenen of op basis van licht werk minder uren presteren worden niet toegelaten te werken tijdens het weekend van de verkiezingen.

Indien er onvoldoende vrijwilligers zijn, zal de verantwoordelijke van de werkgroep 'Verkiezingen' aan het College voorstellen personeel op te vorderen.

Het College bekrachtigt de lijst van aangeduide personeelsleden. In geval van overmacht verzekert de verantwoordelijke van de werkgroep 'Verkiezingen' de vervanging van het personeelslid in kwestie door een in eerste instantie niet weerhouden kandidaat.

Het aantal personen op de lijst bekrachtigd door het college bedraagt het maximum aantal toegelaten te werken voor de verkiezingen.

De dienst 'Verkiezingen' informeert ten laatste 2 maand voor de verkiezingen alle kandidaten over hun opdracht en het uurrooster.

#### Artikel 4

Buiten opgevorderd personeel en conciërges van scholen, worden personeelsleden die de nodige voorbereidende vergaderingen in functie van het goede verloop van de verkiezingen niet bijwonen in de week voorafgaand aan de verkiezingen, niet toegelaten tijdens het weekend van de verkiezingen te werken om het goede verloop te garanderen.

#### Artikel 5

Het geheel van uitkeringen en vergoedingen vermeld in dit reglement is onderworpen aan een forfaitaire tarifiering onafhankelijk van de graad of het takenpakket van het personeelslid in zijn functie binnen de gemeenteadministratie. Niet-gemeentelijk personeel opgevorderd door het kiesbureau ontvangt een vergoeding op basis van hetzelfde uurloon. Op voorstel van de gewone diensten van de bevolking en op basis van een budgettaire evaluatie opgesteld door het verkiezingsbureau, legt het College het uurloon vast, zes maand voor de verkiezingen of binnen de kortst haalbare termijn.

#### Artikel 6

De gepresteerde uren in het kader van de verkiezingen openen enkel een recht op een vergoeding (geen recuperatie), de gepresteerde uren zullen betaald worden op basis van uur voor uur zonder compensatie (het artikel van het arbeidsreglement betreffende avond- en weekendprestaties is niet van toepassing). De personeelsleden die de 2 volledige dagen van eenzelfde weekend zullen presteren (minimum 7u30 per dag) zullen een recuperatiedag toegekend worden, VERPLICHT te nemen in de loop van de week volgend op dat weekend.

De personeelsleden die van thuis uit een wacht verzekeren tijdens het weekend van de verkiezingen of tijdens het weekend van het neerleggen van de lijsten zullen een forfait van 2 uren toegekend worden, per gepresteerde dag, cumuleerbaar.

De conciërgen van de gemeentegebouwen of niet gevorderd tijdens het weekend van de verkiezingen zullen een forfait van 15u toegekend worden. De conciërgen van de gemeentegebouwen zullen eveneens een recuperatiedag toegekend worden (7u30).

#### Artikel 7

Op vraag van het diensthoofd en met goedkeuring van het verkiezingsbureau, kan een uitzondering toegestaan worden die toelaat het totale aantal uren te recupereren. De aanvraag dient schriftelijk ingediend te worden bij het verkiezingsbureau.

#### Artikel 8

Voor elk personeelslid van dienst wordt een prestatiefiche opgesteld naar het model in bijlage. De uitbetaling van het gemeentepersoneel wordt gegarandeerd betaald binnen de drie maand volgend op de verkiezingen en is onderworpen aan sociale bijdragen en belastingen volgens de geldende wetgeving.

#### Artikel 9

Het geheel van de taken gebonden aan de organisatie van de verkiezingen, onder de verantwoordelijkheid van de 2 algemene projectleiders gekozen onder de directeurs en een projectleider « verkiezingen », te weten de adjunct-directeur/trice van de bevolking of een projectleider aangeworven voor dit doel, zal onder 6 werkgroepen verdeeld worden (Infrastructuur, bevolking – kiezerslijst, Aanplakking, Hoofdbureau, bevolking-

weekend van de verkiezingen, Kantoor der Vergaderingen). Iedere werkgroep zal een groepschef en een adjunct groepschef aan het hoofd hebben.

Een premie waarvan het forfaitaire niet-geïndexeerde bruto bedrag vastgesteld is op 1000 euro, zal toegekend worden aan de 2 algemene groepschefs, aan de projectleider "verkiezingen" indien hij niet aangeworven werd voor dit doel, alsook aan de groepschefs en de adjunct groepschefs. Dit bedrag zal schommelen op de wijze bepaald bij de wettelijke schikkingen houdende inrichting van een stelsel tot koppeling van de verloningen in de openbare sector gebonden is aan het indexcijfer van de consumptieprijzen. Hij is gebonden aan de spilindex 138,01.

#### Artikel 10

In het kader van de aanduiding van de leden van de kiesbureaus en om een goede coördinatie te verzekeren tussen het hoofdbureau en de dienst verkiezingen, de rol van de voorzitter van het hoofdbureau is essentieel. Deze is niet gedekt door zitpenningen van de preliminaire tijdelijke functies. Dus zal een bijkomende vergoeding, die minimum 2 zittingen van 2 te presteren uren gedurende de 8 laatste weken voor de kiesdatum voorzien worden ten zijne gunste op basis van dit reglement. Volgens de voorwaarden opgenomen in het antwoord op een parlementaire vraag betreffende de uitbetaling van werk gebonden aan officiële functies in het kader van de verkiezingen, zijn deze bedragen vrij van sociale en fiscaal lasten.

\* \* \* \* \*

**Après le point 71 vote nominal auquel participent les conseillers communaux suivants -- Na het punt 71 hoofdelijke stemming waaraan de volgende gemeenteraadsleden deelnemen :** M.-h. Bernard Clerfayt; MM.-hh. Vincent Vanhalewyn, Bernard Guillaume, Denis Grimberghs; M.-h. Frederic Nimal; MM.-hh. Etienne Noel, Saït Köse, Sadik Köksal, Michel De Herde, Mohamed El Arnouki, Mme-mevr. Adelheid Byttebier; MM.-hh. Georges Verzin, Jean-Pierre Van Gorp, Ibrahim Dönmez, Abobakre Bouhjar, Yvan de Beaufort, Mme-mevr. Angelina Chan, MM.-hh. Mohamed Reghif, Mohamed Echouel, Hasan Koyuncu, Mmes-mevr. Döne Sönmez, Sophie Querton, Debora Lorenzino, MM.-hh. Burim Demiri, Seydi Sag, Mmes-mevr. Lorraine de Fierlant, Joëlle van Zuylen, M.-h. Quentin van den Hove, Mmes-mevr. Barbara Trachte, Asma Mettioui, M.-h. Thomas Eraly, Mme-mevr. Bernadette Vriamont, M.-h. Ahmed El Maslouhi, Mme-mevr. Fatiha El Khattabi, MM.-hh. Arnaud Verstraete, Abdelkrim Ayad, Taoufik Ben Addi; Mme-mevr. Denise Malamba Kifaya.

\* \* \* \* \*

#### RESULTAT DU VOTE – UITSLAG VAN DE STEMMING

OUI – JA : O

NON – NEEN : N

ABSTENTION – ONTHOUDING : -

PAS DE VOTE/VOTE ANONYME – GEEN STEM/ANONIEME BESTEMMING : —

Points de l'O.J. Punten agenda	22-28, 30-47, 69-71	1-20	21	29
VINCENT VANHALEWYN	O	O	O	O
BERNARD GUILLAUME	O	O	O	O
DENIS GRIMBERGHS	O	O	O	O
FREDERIC NIMAL	O	O	O	O
ETIENNE NOEL	O	O	O	O
SAÏT KÖSE	O	O	O	O
SADIK KÖKSAL	O	O	O	O
MICHEL DE HERDE	O	O	O	O
MOHAMED EL ARNOUKI	O	O	O	O
ADELHEID BYTTEBIER	O	O	O	O
GEORGES VERZIN	O	O	-	-
JEAN-PIERRE VAN GORP	O	O	O	O
CÉCILE C.J. JODOGNE	—	—	—	—
EMIN OZKARA	—	—	—	—
HALIS KÖKTEN	—	—	—	—
IBRAHIM DÖNMEZ	O	O	O	O
DERYA ALIC	—	—	—	—
MAHINUR OZDEMIR	—	—	—	—
ABOBAKRE BOUHJAR	O	O	O	O
YVAN DE BEAUFFORT	O	—	O	-
ANGELINA CHAN	O	O	O	-
MOHAMED REGHIF	O	O	O	O
MOHAMED ECHOUEL	O	O	O	O
HASAN KOYUNCU	O	—	O	O

Points de l'O.J. Punten agenda	22-28, 30-47, 69-71	1-20	21	29
DÖNE SÖNMEZ	---	---	---	---
JAMILA SANHAYI	---	---	---	---
SOPHIE QUERTON	0	0	0	0
DEBORA LORENZINO	0	0	0	0
BURIM DEMIRI	0	---	0	0
AXEL BERNARD	---	---	---	---
SEYDI SAG	0	0	0	0
LORRAINE DE FIERLANT	0	0	0	0
ABDALLAH KANFAOUI	---	---	---	---
JOËLLE VAN ZUYLEN	0	---	0	0
QUENTIN VAN DEN HOVE	0	---	0	0
BARBARA TRACHTE	0	0	0	0
ASMA METTIOUI	0	0	0	0
THOMAS ERALY	0	0	0	0
BERNADETTE VRIAMONT	0	0	0	0
AHMED EL MASLOUHI	0	---	0	0
FATIHA EL KHATTABI	0	0	0	0
YOUSSEF ABSLIMOU OUADRASSI	---	---	---	---
ARNAUD VERSTRAETE	0	0	0	0
ABDELKRIM AYAD	0	0	0	0
TAOUFIK BEN ADDI	0	0	0	0
DENISE MALAMBA KIFAYA	0	0	0	0
BERNARD CLERFAYT	0	0	0	0
OUI-JA	37	31	36	34
NON-NEEN	0	0	0	0
ABSTENTIONS - ONTHOUDINGEN	0	0	1	3

RÉSULTAT DES VOTES ANONYMES – UITSLAG VAN ANONIEME BESTEMMINGEN

NUMÉRO DU POINT/ PUNT NUMMER	Oui/ JA	Non/ NEE	ABSTENTION/ ONTHOUDING
<b>67</b>	38	0	0

ORDRE DU JOUR (REPRISE) ==- AGENDA (VERVOLG)

POINT(S) INSCRIT(S) À LA DEMANDE DE CONSEILLERS COMMUNAUX ==- PUNT(EN)  
OPGETEKEND OP VERZOEK VAN GEMEENTERAADSLEDEN

**SP 48.- Point inscrit à la demande de M. Axel Bernard, conseiller communal - La situation d'insécurité routière de la Place Liedts ==- Punt ingeschreven op vraag van dhr Axel BERNARD, gemeenteraadslid - De situatie van de onveiligheid op de weg van het Liedtsplein**

**La séance publique est levée à 20 heures et 30 minutes ==- De openbare vergadering wordt beëindigd om 20.30 uur.**

==-

Le procès-verbal de la séance du **28/03/2018 (18:30)** est adopté sans observation ==- De notulen van de vergadering van **28/03/2018 (18:30)** zijn zonder opmerkingen aangenomen.

==-

La séance est levée à **20 heures et 50 minutes** --- De vergadering wordt om **20.50 uur** gesloten.

---

Délibéré à Schaerbeek le **25 avril 2018**.  
Beraadslaagd te Schaarbeek op **25 april 2018**.



David Neuprez

*Secrétaire Communal*  
*Gemeentesecretaris*

Bernard Clerfayt

*Bourgmestre-Président*  
*Burgemeester-Voorzitter*